



## Marisol Lopez Tromp ta pasa pa lidera partido MAS

Pagina 2



- **IMF no ta comparti crecimiento grandi na 2022**  
Pagina 2
- **Venezuela: Gobierno a pidi extradicion di Leopoldo Lopez**  
Pagina 9

*Mike Eman:*

“Gobierno demisionario den proceso di intento di fraude electoral”



Pagina 3

256 miyon den subsidio  
paga ilegalmente



Pagina 21

Fugitivo C.P.T gara y back  
na Guarda nos Costa  
pendiente pa deportacion

Esnan cu ta comete actonan castigabel no lo keda facil liber na Aruba. Informacion cu Bon Dia Aruba ta disponi di dje ta cu e ultimo ilegal C. P.T. cu a huy for di GNC diasabra ultimo a keda gara den area di Sero Pita awe atardi 22 di April 2021 door di personal di GNC.

C. P.T. a sinta un castigo largo pa varios atraco arma riba nos isla. Awor e ta pendiente di deportacion pa Venezuela. GNC a haci un tremendo trabao y a logra trece e fugitivo ilegal bek na GNC pa asina keda pendiente na su deportacion.

## VACUNATHON

Diasabra y Diadomingo ta pa tur hende 18+ cu  
ta vacuna pa prome biaha (1e prik) so



## IMF no ta comparti crecimiento grandi na 2022

### Remarcable diferencia den cifranan di IMF y gobierno di Aruba

Entre e datonan presenta den presupuesto 2021 di gobierno di Aruba, y e datonan presenta den informe final 2021 di Fondo Monetario Internacional, ta aparece algun diferencia remarcable, cu ta relaciona cu e tema crecimiento economico den e proximo añanan.

Den e Memoria Explicativo (Memorie van Toelichting) di e proyecto di ley Presupuesto 2021 ta aparece un tabel cu ta representa e crecimiento di varios factor den e proximo añanan, te na 2025. Esaki ta un resumen importante cu ta base di e 'Meerjarenbegroting' (Presupuesto Multi-anual) cu ta algo cu ta necesario riba su mes, pero tambe ta un requisito pa e supervision di Reino riba situacion financiero di Pais Aruba.

Den e siguiente tabel por observa e diferencianan referi.  
Crecimiento di GDP nominal 2019-2025 (den Afl. Milyon)

Fuente di proyeccion	2020	2021	2022	2023	2024	2025
<b>Presupuesto 2021</b>	4049	4277	5475	6077	6138	6199
<b>Proyeccion IMF</b>	4399	4621	5277	----	----	----

Fuente: Memorie van Toelichting Begroting Aruba 2021

IMF: Executive Board Concludes 2021 Article IV Discussions with Kingdom of the Netherlands - Aruba

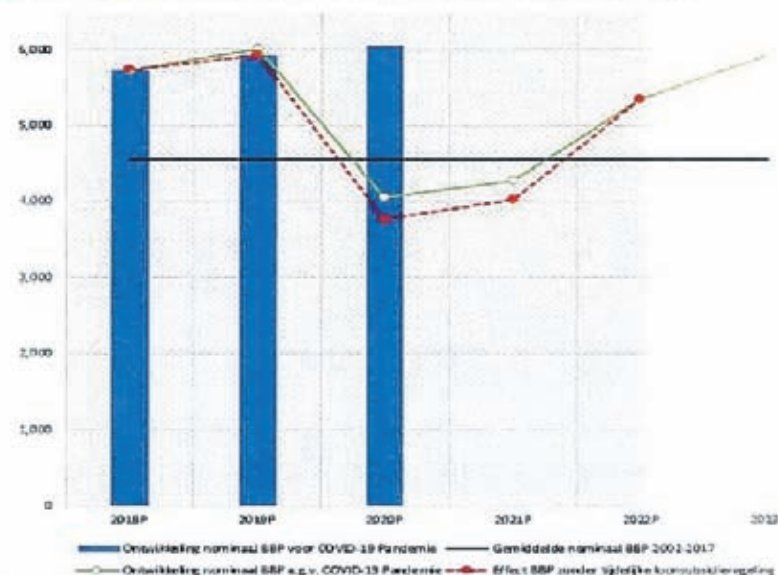
Manera por observa den e tabel aki, e cifranan di gobierno ta muestra un crecimiento mas modera pa 2020 cu loke IMF ta duna. Despues gobierno ta anticipa cu e crecimiento na 2021 lo ta bastante modera, mientras cu IMF ta duna un crecimiento di 4,8% loke ta coreponde cu e cifranan di IMF presenta aki. Despues IMF ta premira un aumento di 14,2% na 2022, mientras cu den e cifranan di gobierno crecimiento economico ta haci un paso gigante na 2022: di Afl. 1.198 miyon, cu ta bon pa 21,8% di aumento di GDP.

IMF no ta duna un proyeccion mas leu cu 2022. Nos no ta mira un splicacion di IMF pa e crecimiento di año pa año. Esaki si ta e caso den presupuesto

2021, unda Grafiek 3: Economische Vooruitzichten 2021- 2023 riba pagina 5 di e documento (fuente Ministerio di Finanzas, Asunto Economico, y Cultura. Finalmente e cifranan pa 2022 no ta diferencia tanto, pero IMF ta mira un crecimiento mas gradual pa e proximo añanan, y no e salto espectacular cu gobierno ta anticipa otro año. Grafiek 3 di e Memorie di Presupuesto 2021 (visible aki bao) en berdad ta visualiza un crecimiento asina fuerte, cu pa un of otro motibo IMF no ta comparti.

Grafiek 3. Economische Vooruitzichten 2020 - 2023 Memorie van Toelichting pag 5

Grafiek 3: Economische vooruitzichten 2020-2023



Bron: Ministerie van Financiën, Economische Zaken en Cultuur

## Marisol Lopez Tromp ta pasa pa lidera partido MAS

### Traspaso di mando di Olmo Henriquez na Marisol

**Den un move sorpresivo diahuebs atardi te na e momento ey lider di partido MAS, Olmo Henriquez, a anuncia dilanti di edificio di Camara di Comercio, di traspaso di liderazgo na Marisol Lopez Tromp, como e lider y presidente nobo di e partido.**

Señor Henriquez a comenta cu den e traspaso no tabatin nada di compra, of huur, pero cu tur cos a bay segun statuutnan, y den pleno aceptacion di banda di e directiva existente.

E ocasion na instalacionnan



di KvK tabatin di haci presidente saliente y esun cu e formalidadnan cu e entrante a bay haci, pa

finaliza e documentonan cu ta duna prueba di e traspaso di responsabilidad aki. Señor Henriquez cu no tabata desea mas di sigui como lider, a duna su sucesora un petchi di MAS

Segun e lider nobo, e no a yega sin mas na scoge pa partido MAS. E no tabata contempla bay cu ningun otro partido prome cu el a yega na e escogencia aki. Su escogencia ta basa riba filosofia di MAS cu ta cuadra cu loke Marisol Lopez Tromp tambe ta vocifera.

Riba pregunta di prensa

Marisol a referi na e casonan den corte cu e dun'e razon, despues di a soporta tur e critica di su opositornan den su mesun partido. Finalmente awor, segun Lopez Tromp, el a haya razon den caso di Serlimar (surseance van betaling), den caso di vehiculo den Parke Arikok, y den caso di retiro di director di Serlimar. Tambe Lopez Tromp a referi tambe na e manera, segun su concepto totalmente ilegítimo y contra tur regla di bon gobernacion. Cu e paso remarcable aki sigur lo bin mas sensacion y bida den e actual campaña electoral.

## Debate electoral 3 juni y 17 juni 2021

**Na caminda pa eleccion 2021 juni awo, Camara di Comercio y Industria di Aruba (KvK) conhuntamente cu Universidad di Aruba lo organisa dos debate electoral caminda e lidernan di e diferente partidonan politico di Aruba ta invita pa debati riba varios topico relevante pa e maneho gubernamental di Aruba pa e proximo gobernacion y añanan venidero.**

E meta ta pa a base di un plataforma obhetivo brinda pueblo di Aruba e oportunidad pa por sigui di cerca e debatenan unda topiconan critico ta wordo debati. Mediante e debate e lidernan politico cu ta participa na eleccion 2021 por trece nan propues-

tan y solucionnan encuanto e diferente retonan y oportunidadnan cu tin pa Aruba.

E fecha di e debatenan lo ta 3 di juni 2021 y 17 di juni 2021. Lo tene dos debate pa asina brinda e oportunidad pa debati riba mas topico y asina crea e oportunidad pa e participantenan di e debate elabora riba tur e topiconan. E debatenan lo ser transmiti en bibo via Tele-Aruba y via "live-stream" tambe. Lo tin un moderador cu lo dirigi e debatenan. E topiconan ta basa riba asuntonan importante pa pueblo di Aruba en general cu merece e debido atencion. Nos por menciona topiconan cu ta regarda economia, finanzas publico, labor,

salubridad, turismo, asuntonan social, enseñansa y husticia.

E televidentenan y siguidornan via "live-stream" por dirigi pregunta digital, via SMS of telefonicamente na un panel independiente, di cual e moderador lo haya e preguntanan adicional lo wordo haci na e politiconan via internet. Mas informacion encuanto e organizacion di e debate, orario y detayenan relevante lo wordo suministra den transcurso di e proximo simannan.

Pa cualkier otro informacion y/of pregunta por tuma contacto cu KvK via 582-1566 ext. 27/30/35/42 of via e-mail: [businessinfo@arubachamber.com](mailto:businessinfo@arubachamber.com)



*Mike Eman:*

## “Gobierno demisionario ta den un intento di fraude electoral”

**Ayera den oranan di mainta, lider di partido AVP Mike Eman hunto cu lider di fraccion Marlon Sneek a ofrece un conferencia di prensa dilanti di Gabinete di Gobernador pa duna informacion tocante un audiencia cu nan a tene cu Gobernador.**

Eman a expresa cu nan a entrega un carta na Gobernador y nan a duna un splicacion di loke tin di haci cu un preocupacion grandi cu nan tin pa loke gobierno demisionario cu, manera el a sigura, ta den proceso “di un intento di fraude electoral”.

“Un di e cosnan mas grandi cu e democracia di un pais tin ta e legitimidad cu ta haya for di un proceso electoral husto, transparente y confiabel,” el a indica.

Tambe el a referi na e hecho cu pueblo semper a mira e proceso di eleccion como



uno confiabel, pa motibo cu e ta un proceso habri y transparente caminda cu comunidad por conta e votonan y por mira cu e conteo ey ta wordo observa door di comunidad, cu tin su representacion pa medio di partidonan politico na momento di conteo di voto.

“E pensamiento di bay intro-

duci un proceso di scanning di e voto algun siman promer cu eleccion, ta algo absurdo pasobra cu pa hopi e ta bira algo cu nan tin cu bay siña ainda con pa haciele y e ta bay crea un inquietud grandi den comunidad,” Eman a declara. E hecho cu e persona tin cu vota den e proceso tradicional y despues e tin cu haci e scanning, hustamente ta bay

haci e proceso aun mas largo. “Si nos tabata papiando den contexto di Covid pa e proceso cana mas liher, e proceso di scanning aki ta bay alarga e proceso mas y cu Aruba no por permiti su mes na e momento aki pa bay experimenta cu e sistema democratico di eleccion confiabel cu semper tabatin,” Eman a trece dilanti. Tampoco por bin cu leynan na e momentonan aki pa motibo cu gobierno ta demisionario y segun el a menciona no por sa cu cual tipo di mayoria e gobierno aki por conta den parlamento, despues di tur e disturbio cu tabatin den coalicion.

“No tin ningun base di apoyo ni formal y tampoco moral pa cana e caminda aki,” Eman a enfatisa.

Nan ta kere cu “ora un gobierno ta sinti cu e pueblo ta cla pa manda nan cas, di un forma abrumador kier haci un intento di fraude electoral

cu nos no ta bay permiti,” el a bisa. Segun Eman, “si nan ta considera cu nan kier bay cambia e sistema di votacion, nan mester tuma lunanan largo pa tur partido duna nan aprobacion na cambianan electoral y cu no por cambia e reglanan fundamental di un manera na unda ta impone e tipo di cambianan asina y cu nan no tin base legal pa hacie”. “Nos ta kere cu aki tin hopi cos pa bay wordo investiga di biaha tambe, pa mira kico ta e forsan tras di e idea aki, kico ta e pensamentonan tras di idea aki,” Eman a expresa.

E carta ta muestra cu na number di e partido AVP y na number di e fraccion “cu e gobierno demisionario aki no tin e derecho di haci cambianan den un sistema di eleccion caminda cu e confiansa den e proceso electoral ta asina crucial” y pa e motibo aki nan a haci un bishita na Gobernador.

## Proceso di Voorarrest na Aruba

**Den dianan aki comunidad a bin conoce cierto desaroyo di casonan penal y loke tin di haber cu detencionnan cu ta tumando luga relaciona cu e caso Avestruz.**

Algun persona a acerca na redactor di Bon Dia Aruba pa haya sa mas di e sistema penal y con ta traha na e ora di detencion di cualkier persona cu ta wordo sospecha di comete acto castigabel contraCodigo Penal di Aruba. Pa por goberna e pais bon tin un separacion di poder den gobernacion (trias politica). Parlamento hunto cu Gobierno ta traha ley (poder legislativo), Gobierno (Gobernador y Ministronan) ta ehecuta e leynan aki (poder ehecutivo) y hues ta husga si e leynan ta wordo bon aplica (poder controlador).

Nos poder hudicial cu ta consisti di KPA, Ministerio Publico y Corte ta duna ministerio publico e monopolio pa haci investigacion penal riba tur ciudadano cu ta wordo sospechoso di comete acto penal contra e buki di ley, por ehemplo, Alan Howell tabata vice-presidente di poder legislativo y den e poder ehecutivo nos tin 3 ex-minister como sospechoso. Ministerio Publico ta cay bou poder hudicial independiente di e dos otro poder cu ta Ehecutivo y Legislativo, e proceso di Voorarrest den Codigo Penal di Aruba ta cuminsa ora e persona ta keda deteni y ta wordo hiba na Warda di Polis pa seis ora y presenta dilanti un sub-fiscal na unda e sospechoso su derechonnan ta wordo lesa y e ta wordo puntra si kier un abo-



gado, akinan ta na unda e ta wordo interroga y asina por tuma su declaracion.

Despues di e 6 ora di interrogacion, e persona ta wordo informa sea cu si e lo bay cas of e ta keda deteni pendiente di investigacion (inverzekeringstelling).

Si e persona ta wordo informa cu e ta keda deteni, den dos dia cu e ta den (inverzekeringstelling) e persona mester presenta dilanti un fiscal na unda e fiscal ta evalua e detencion di e sospechoso y e declaracionnan di testigonan y sospechosonan. E proceso ta continua riba evaluacion di e de-

tencion y si tur cos ta bay legalmente, fiscal ta pidi un hues comisario si por tene e sospechoso te maximo 8 dia pa e bienestar di e investigacion.

Despues di 8 dia, e fiscal tin cu pidi formalmente un hues comisario pa prolonga e detencion, e basenan legal pa fiscal pidi hues comisario pa prolonga e detencion despues di dies dia ta:

- 1- Na unda e persona tin chens di huy.
- 2- E persona tin chens di influencia e testigonan y sospechosonan cu ta parti di e investigacion na unda e ta sospechoso di e caso.

3- Na unda e persona por comete of continua e mesun actonan penal cu e ta sospecha di dje.

Si su detencion ta wordo prolonga pa 8 dia mas, e persona ta bay bewaring (detencion preventivo) na KIA, despues e fiscal por pidi 8 di mas pa prolonga e detencion preventivo y despues di esey e fiscal ta pidi detencion (gevangenhouding) cu ta maximo 60 dia.

Fiscal por pidi un prolongacion di gevangenhouding cu 30 dia mas y un di dos prolongacion cu ta 30 dia extra prome cu nan presenta e caso den corte.



# IMF: Aruba mester sigui brinda sosten na 2021 pero alavez mitiga riesgo financiero

## Reforma fiscal y laboral ta esencial



**Reformacion ta e palabra clave cu Fondo Monetario Internacional, IMF a usa den su analisis pa Aruba pa 2021. E mision di IMF a presenta resultado di su analisis dia 21 di April y ta enfoca riba e realidad di COVID-19, pero tambe e riesgonan financiero grandi cu Aruba ta confronta.**

E conclusion ta cu COVID-19 a causa un destruccion sin precedente den actividad economico, cu a hinca Aruba den e recesion economico mas grandi di su historia. Pero tambe cu e reaccion a base di maneho tabata rapido. E hecho cu turismo a para completamente durante e di dos kwartaal di 2020 a causa efectonan den henter economia y ta calcula cu e caida di GDP ta 25.5 porciento na 2020, cu a pone un presion considerabel riba mercado laboral y sector comercial. Banco Central di Aruba a crea facilidad den e maneho monetario y macroprudencial, unda a sostene credito priva apesar di e contraccion di produccion.

E paquete fiscal amplio a percura pa sosten di liquidez y entrada esencial pa negoshi y famianan y a yuda contene bancarota y desempleo. Sinembargo, e maneho di gasto pa sosten y perdida grandi di entrada a pone cu e balance fiscal di un surplus

chikito na 2019 a bira un deficit di 17 porciento di GDP na 2020. Como resultado di un contraccion profundo di GDP y un deficit grandi, debe publico a aumenta di 72 pa 117 porciento di GDP. Ta proyecta un recuperacion modera pa 2021, memey di riesgonan halto. Crecemento real di GDP ta anticipa di ta 5 porciento na 2021, y ta sosteni pa e capacidad halto di test y prospectonan di vacuna, si compara cu otro paisnan di Caribe. E pandemia sinembargo lo tin efectonan duradero riba economia, cu por yega na nivel pre-COVID te na 2025. IMF ta conclui cu e deficit fiscal lo keda eleva na 2021, y ta refleha e gasto di sosten continuo y debilidad persistente di entrada di belasting. Debe publico lo yega un peak di 130 porciento di GDP na 2021, y lo baha gradualmente e siguiente añanan. E ahuste financiero necesario a termino medio pa restora sostenibilidad di debe ta hopi grandi, hasta a base di standard historico y internacional.

Manera otro pais, riesgonan di mas caida economico ta predominante y ta bin pa motibo di e evolucion insigur di e pandemia. E riesgonan di implementacion pa e ahuste fiscal necesario y riesgo pa sostenibilidad di debe tambe ta halto, pero ta mitiga parcialmente danki na e parti grandi di obligacion na Gobi-

erno Hulandes.

### Mester sigui cu sosten na 2021

E reaccion di maneho rapido di parti di autoridadnan riba e pandemia COVID-19 a yuda contene e daño na hende y na economia. E paquete fiscal amplio pa percura pa sosten di entrada temporal, subsidio di salario, asistencia di liquidez, y medidanan di aplaza pago di belasting. Y Banco Central a facilita pa sector bancario por a yuda cu liquidez. E medidanan aki tabata instrumental pa scapa bida y preveni un caida mas skerpi ainda. E sosten di maneho ta keda critico pa contene efecto di e pandemia, mirando e recuperacion lento proyecta pa 2021. E decision pa extende sosten fiscal na 2021 ta apropiada, den bista di debilidad economico continuo y riesgonan eleva. Reduccion of eliminacion prematuro di e pasonan aki lo por afecta recuperacion y lo por costa economia mas ainda. Autoridadnan ta encurasha pa prepara un plan di contingencia en caso cu condicionnan actual persisti, incluso extension di un tipo di sosten fiscal te cu 2022, si por identifica fuente enan di financiamiento.

### Introduci VAT

IMF ta bisa Gobierno cu mester pone prioridad den loke ta gasta y mobilisa entrada. Ambos ta necesario na momento cu economia cum-

inza recupera, pa asina contene e riesgonan di sostenibilidad di debe. Medidanan di gasto mester ta dirigi na famia y negoshi cu ta den necesidad urgente, dentro di un cuadro di esfuerzo general pa mehora eficiencia di gasto total. Y IMF ta bisa cu mester tuma e medidanan pa mehora cumplimiento cu pago di belasting, ya cu esaki lo amplia e base di belasting, unda alavez ta reparti e peso riba henter economia. E introduccion di e Value Added Tax, VAT, mester bin di forma acelera pa compensa e caida di entrada cu ta consecuencia di reduccion di belasting directo, mientras cu ta proteha esnan vulnerabel como tambe eleva eficiencia.

### Crea cushinchi fiscal

Riba termino medio, Aruba mester di consolidacion fiscal substancial y duradero pa recobra sostenibilidad y reconstrui e cushinchi fiscal. Un plan consolida confiabel, cu ta dirigi na crecimiento y inclusion a termino medio lo ta esencial pa percura cu debe publico drenta un trayectoria di baha. Elementonan crucial

por inclui: mehora e sistema di belasting pa hisa entrada mientras cu ta minimalisa distorsion y proteha gruponan vulnerabel, contene e gasto di salario publico, y reforma e cuadro di seguridad social.

Reforma structura exhaustivo ta elemental pa diversifica economia y stimula crecimiento potencial. COVID-19 a mostra e urgencia pa pusha esfuersonan pa diversifica pa asina contene volatilidad relativa na turismo y catalisa crecimiento. A termino corto, IMF ta kere cu cambia di modelonan di turismo cu tin un densidad mas abao lo yuda reduci heridanan permanente ademas cu por limita e impacto negativo riba medio ambiente.

Reforma di mercado laboral cu ta fomenta flexibilidad cu potencialmente lo por yuda economia tambe y mehora competitividad externo. Mesocos cu e landspakket, IMF ta bisa cu mester fortifica e lazo entre educacion, entrenamiento, y demanda di capacidad y amplia e acceso na infraestructura digital. E pasonan aki lo reduci e impacto a termino largo di COVID-19, particularmente memey di trahadonan cu no tin e preparacion amplio y ta mas vulnerabel. E reforma aki ta necesario pa alivia desigualdad y fomenta crecimiento equitativo. Manehonan cu ta trata cu desigualdad y ta fortifica resiliencia pa risiconan cu cambio di clima ta trece cu n'e tambe mester sigui haya atencion, como tambe e reformanan structural cu ta mehora e ambiente empresarial, incluso medidanan di anti-corupcion y labamento di placa.

Bon Dia Aruba a tuma contacto cu Minister di Finanzas Xiomara Maduro riba e recomendacionnan di IMF. Te cu ciere di nos edicion no a haya contesta riba e diferente preguntanan.





## Editor

Caribbean Speed Printers N.V.  
Aruba Bank N.V. Acc. #332668  
Caribbean Mercantile Bank N.V.  
Acc. #23951903  
RBC Royal Bank Acc. #1330772

## Ass. Dir. Ehecutivo

Xiomara Arends

## Redaccion Ehecutivo

Leo Maduro (hefe de redaccion)

Pilar Flores (redactor ehecutivo)

## Redaccion

Benjamin Romero  
Dilma Arends  
Andreina Morillo

## Departamento Digital

Juan Luis Pinto

## Ehecutivo di Benta

Sulaika Croes

email: sulaika.croes@cspnv.com

## Aviso y Arte

Sandra Loefstop  
Lisa Tromp  
Shannon Geerman

## Administracion

Mariette Engelhart  
Martha Arteta de Ariza  
email: accounting@bondia.com

## Distribucion

Jenny Kelly

## Coleccion

Evelinda de Cuba - Tromp

## Pre Press

Luis Fernando Arenas (Hefe)  
Pablo Libre

## Press

Roland Schenker (Hefe)  
Omar Ramirez  
Martin Boekhoudt  
Francis Dirksz

## Colaboracion

Luis Villegas  
Associated Press  
Ret Karibense  
Upload Media Aruba

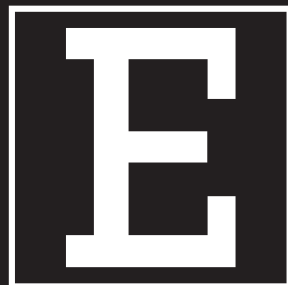
## Afiliacion

Sociedad Interamerica  
di Prensa (SIP)

## DIRECCION

Adres: Weststraat #22  
Tel: 582-7800 / Fax: 582-7044  
Email: noticia@bondia.com  
aviso@bondia.com  
Website: www.bondia.com  
Facebook: @bondianoticia  
Instagram: bondiaaruba

BON DIA ARUBA ta un corant redacta y imprimi na Aruba y ta obenibel di dialuna te cu diasabra. Ningun contenido por wordo reproduci sin permiso di editor.



# Editorial

## Creciente confusion... Tocante cambio pa eleccion...

Ta reina un confusion grandi encuanto e cambionan anuncia den set up di votacion den e proximo eleccion di 25 di juni, unda lo ta introduciendo cierto cambionan (digital) pa facilita e proceso. Di diferente banda redaccion di Bon Dia Aruba a haya keho, protesta y pregunta riba e asunto aki, cu ta toca diferente aspecto di e asunto.

E confusion a cuminsa diasabra pasa, despues di un articulo den e vespertino Amigoe, procedente di Caribisch Netwerk, cu a tene entrevista cu hefe di Censo. Den e texto ey a relata cu lo ta bay tin cambio den e proceso na urna, unda ta introduci, entre otro, un asina yama 'QR-code' cu ta un codigo unico pa cada persona registra. Tambe a conta di un aparato pa scan e biyete di votacion pareu cu e ciudadano votante sali di e hokki unda el a marca su preferencia, di forma tradicional, cu un potlood cora riba e biyete. Y aki ta bin e confusion: despues e relato ta bisa: "despues di e control (cu e QR-code) e votador ta haya e biyete di votacion y ora di tira esaki den e urna, ta scan e escogencia di voto." Esaki a causa un avalancha di pregunta pasobra, y esunnan cu a reacciona no ta pertenece na e parti menos informa den asunto di IT y ley, ta puntra nan mes ta con bo ta bay scan un documento cu mester ta cera (dobla pa ningun hende mira loke bo a vota)? Lo mester habri e documento dilanti tur hende presente? "Si no, bo no por scan nada," ta e reaccion cu nos a haya di varios banda. Despues a bin e preguntanan di corte legal: con bo ta kere pa bay cambia ley ainda, mientras cu tempo ta asina cortico? Ademá, ta con ta kere cu lo tin un mayoria den parlamento si den e caso di presupuesto mes nos ta tende rumor cu no ta bay tin tratamiento di presupuesto 2021 mas, pasobra no tin e speranza cu lo tin un mayoria pa aproba esaki. Hasta si esey no ta berdad, ta parce nos cu pasa cualkier cambio na e momento aki ainda pa loke ta ley electoral, ta destina na muri un morto prematuro. Tirando un vistazo riba e actual ley electoral, nos ta di opinion cu sin cambio no por ehecuta e proceso di scanning aki, aparte di e pregunta ta con kier garantiza secreto di voto, e cos mas sagrado di tur eleccion.

Pero tabatin mas pregunta. Por ehemplo, si di algun forma, digital, por tin acoplamiento di e QR-code unico cu e voto di e persona specifico ey? Es decir, gobierno ta bay warda tur e datonan ey di un manera, cu por 'match' e QR-

code cu e voto particular di e persona ey? Pasobra si esey ta e caso, nos por imagina cu años despues, ora un persona ta bay na gobierno pa cualkier asunto, e ta hay'e confronta cu un NO bon cla, basa riba su voto den pasado cu no ta di agrado di e gobierno di turno?

Un biaha mas, nos no ta trece e preguntanan dilanti pasobra nos mes a sinta pensa nan; a haya nan di varios ciudadano preocupa. Y manera nos mester haci como prensa, nos a bay haci pregunta. Y awor ta bin e parti bochornoso: Nobody Home!! Pa cuminsa, e presidente di Consejo Electoral ta 'lost in action'. Apartentemente e ta bibando na Hulanda, y no ta comunica cu ningun hende. Na ultimo ora awor nos ta tende cu e ta na Aruba, pero no ta atende prensa, en todo caso no nos medio. Laga nos no bay den detaye tocante su otro funcion cu e ta dirigi 'for di distancia'... Hopi di nos lo kier un job asina. Seguidamente, e vice-presidente ta den exterior pa su salud. Nada malo cu esey, ademá cu e tin facultad ora e presidente no t'ey, pero si esey no ta comunica...? Pa colmo, e hefe di Censo tampoco ta na Aruba, y asina di ningun manera por haya un hende sinta cu prensa y splica e asunto aki 'de una vez por todas'.

Ademá a bin un rumor cu Aruba a haya bishita di ex-presidente di Consejo Nacional Electoral di Venezuela. Esey riba su mes no ta nada mas cu un rumor, pero averiguacion di Bon Dia Aruba na Venezuela a indica cu enberdad e señora aki awendia ta consultora den asuntonan electoral. Y tambe cu na Venezuela e periodistanan cu a acerca no tabata sa di su paradero na Venezuela. Nos ta laga e asunto ey, te ey.

Awor, e preguntanan clave: pakico nos mester tin tanto confusion y bochincha riba algo cu no mester? Pakico por ehemplo no por a tene un rueda di prensa unda a invita tur prensa, y no solamente un par di aparente 'amigo'? Y pa seguidamente no comunica mes pasobra tur hende responsable ta den exterior? Kico ta spera anto, ta e confusio aki bo ta haya. Y nos ta lubida e persona mas importante den esaki: nos Promer Ministro. E lo bisa cu e ta mantene distancia pasobra e ta premier, pero ta su subalterno na Censo a causa tur e baina aki, y esey si ta su responsabilidad. Pregunta final: ki dia nos ta haya e contestanan cu nos merece?



## Colegio San Nicolas a bira Colegio Nigel Marhew

**Cu lagrima na wowo Nigel Mathew a gradici e honor cu a toca su persona cu su number poni riba Colegio San Nicolas.**

Pa hopi aña e scol secundario aki na San Nicolas, cu tabata un filial di Colegio Arubano, tabata conoci como Colegio San Nicolas. Pero awe finalmente e tin su mesun number, cu ta di un docente cu a dedica su bida na educa muchanan, principalmente esnan di Colegio.

Durante un ceremonia diahuebs mainta a devela e number. Durante e ceremonia ex coleganan y ex studiantenan a papia di Nigel

Mathew mustrando e impresion cu semper el a laga atras riba nan. "No importa ki bo haci, pero hacie cu bo curason y lo e duna bon resultado," Mathew a bisa.

Dado momento durante su discurso Mathew a bira asina emocional y no por a sigui papia tabata ora cu el a menciona su casa, kende no t'ey mas. El a admiti cu hopi biaha e no tabata na cas pa su casa y yiunan, pero a stima nan semper. "El a acepta mi manera mi tabata y a yuda mi den hopi cos."

Tabatin diferente personahe conoci di comunidad presente na e ceremonia aki



**MANEHO DI COVID**

**19**

**A hiba un maneho efectivo pa garantisa salud y siguridad di tur hende.**

- Introduccion innovativo di Health App.
- Maneho agresivo di test.
- Maneho exitoso di vacunacion.

**CU BO NOS TA AVANSA**





• BUILDING MATERIALS •

*Slightly*  
**DAMAGED**  
**30-50%**  
DISCOUNT **SALE**

**SATURDAY**  
**24 APRIL 2021**

**7:30 AM - 2:00 PM**  
SUPER DO IT CENTER SHABA

Promocion ta valido riba fecha menciona y tanten cu tin den stock.

**Do it Center®**

*Bo Famia Pa Semper!*

Do it Center Shaba ☎ 5831111 | Do it Center Camacuri ☎ 5826043 | Do it Center Savaneta ☎ 5843284

 /doitcenteraruba

 /doitcenterarubatv

 /doitcenteraruba



## Durante e di 27 Cumbre Iberoamericano

# Cuater Presidente Latino Americano ta condena regimen di Nicolas Maduro

**(Infobae)- Presidentenan di Uruguay, Chile, Colombia y Ecuador a condena e regimen di Nicolas Maduro durante e di 27 Cumbre Iberoamericano. Luis Lacalle Pou, Iván Duque, Lenin Moreno y Sebastián Piñera a haci referencia na e dictadura di Venezuelala, durante nan discursonan durante e foro internacional, cu a tuma luga den forma virtual. Nan a rechasa su presencia y a yama pa un maneho democratico.**

E Presidente di Uruguay a

urgi Maduro pa habri urgentemente e portanan di democracia. Despues di a duna un mensahe, unda el a lamenta e individualismo den cua paisnan a recurri pa percura cu nan tin recursonan pa confronta e pandemia, a pesar cu e salud global ta conecta cu otro, y pidi decisionnan a corto, mediano y largo plazo pa facilita relacionnan internacional pa medio di institucionnan, Lacalle Pou a bisa tambe, cu “mi no kier termina sin menciona un tema cu ta di hopi preocupacion pa nos pais, nos Gobierno y comunidad internacional.”

E Presidente Uruguayo a sigui bisa cu “nos ta prefera di papia mirando otro den wowo. E ta mas facil ta transmiti y ricibi e contestanan. Pero mirando e imposibilidad, cu firmesa y apelando na e posibilidad cu sr. Maduro y esun cu ta represent’e, mi kier bisa cu den nomber di nos Gobierno, e mester habri urgentemente e portanan di democracia.

Venezuela tabata representa pa e Vice Presidente Delcy Rodríguez, kende no a responde riba e interpelacion di Lacalle Pou. Pero e Vice

Presidente Venezolano a critica fuertemente e Presidente di Colombia Iván Duque, algo cu ta un custumber caba di diferente representante di Chavismo. “Si humanidad ta tuma Duque como spiel, anto e resultadonan lo ta apocaliptico,” Rodríguez a bisa.

Duque tambe a papia di dictadura y a bisa cu tur pais mester braza democracia y rechasa cualkier expresion di dictadura. Falta di accion ta haci cu tur ta legitima e regimen, el a agrega. Pero ademas di Venezuela, Duque tambe a pidi pa paisnan uni pa hunto

enfrenta e demanda di recurso pa yuda e miyones di Venezolanonan cu a sali di e pais pa huy di e dictadura.

E cuater paisnan cu a critica Venezuela ta forma parti di e Grupo di Lima y e Grupo Internacional di Contacto cu ta busca un salida di e situacion actual den cua Venezuela ta sometida na dje y cu a conduci na un exodo masivo di su poblacion, y alabes a crea un crisis profundo tanto politico, pero sigur economico, social y di salud.



**(EFE) - Ministerio di Salud Publico y Asistencia diaranson ultimo a declara Alerta Cora Hospitalario pa aumento di casonan di coronavirus na e pais, segun a wordo informa.**

Guatemala ta enfrentando e di tres ola di contagio di

Covid-19 y un aumento di casonan positivo pa lo cual diaranson ultimo a declara alerta cora na hospitalnan nacional y temporal di e pais, cu e fin cu e servicionan lo ta prepara cu personal, insumo y ekiponan necesario pa atende e poblacion.

Den un comunicado riba rednan social, Salud a publica cu ora ta implementa e alerta cora na hospitalnan mester activa su Centro di Operacion di Emergencia Hospitalario (CEO-H-), pa haci sesionnan diario pa analisa e situacion y tuma decisionnan oportuno.

Ademas mester revisa e abastecimento di insumo pa desasternan y informa personal riba medidanan di bio-seguridad di acuerdo cu e grado di exposicion di empleadonan.

## Guatemala ta declara alerta cora hospitalario pa aumento di casonan di coronavirus

Asina mes sigura e area di Triage, identifica areanan di expansion pa preveni un fluho masivo di pashentnan, sigura reservanan di oxigeno, insumo medico y ekipo pa soporte di oxigeno pa pashentnan.

Tambe actualisa camanan disponibel asigna pa covid-19, verifica necesidadnan di ekipo medico pa atende emergencia, actualisa recurso humano disponibel, organisa y duna rol di turno na personal di emergencia y verifica cifra

di pruebanan pa detecta coronavirus.

Segun Salud, e alerta cora aki a ser implementa como resultado di aumento di casonan di covid-19 den cual mas di 17 mil contagio a wordo registra den ultimo 15 dia, y saturacion di hospitalnan temporal y di red nacional, specialmente cu casonan severo.

E comunicado ta agrega cu hopi di e servicionan hospitalario di e pais ta na mas di 100% di nan capacidad.

## Na Chile a vacuna mas di shen persona contra COVID-19 cu vacuna di cacho

**(Infobae) - Mas di un centenar di vacunanan canino contra Covid-19 a wordo administra pa personanan na ciudad di Calama, na nort di Chile den un caso insolito cu awor ta investiga pa husticia.**

E denuncia ta indica cu personal veterinario a proporciona y aplica vacunanan pa cachonan den por lo menos 100 persona, bao excuus cu tabata un medicina “pa combati efectonan di coronavirus”.

E antecedentenan ta indica cu esaki a tuma luga na ciudad di Calama, na nort di Chile, e aña pasa. Eynan un dokter veterinario a redacta un rapport cu e titulo “Inmunizacion Crusa. Vacuna coronavirus canino contra tratamiento preventivo, cu sernan humano cu risico di contagio y desaroyo di malesa di coro-



navirus Covid-19”.

Den e texto aki, e dokter a sigura cu na Argentina a tuma luga supuesto casonan exitoso di tratamiento contra coronavirus danki na vacuna octuple, e cual no ta real.

Sinembargo, e dokter a insisti cu su idea y a distribui e falso estudio entre un grupo di veterinario di e ciudad di Calama. Despues e profesional a wordo vacuna su mes cu e medicamento pa pone su ideanan na prueba, y “pa genera anti cuerpo” na su mesun

organismo.

Despues di e decision di dokter veterinario, e principal antecedentenan a yega na man di autoridadnan sanitario, ken di manera lihe a cuminsa un huicio pa identifica e origen di e caso aki. segun e prome

conclusionnan di e investigacion realisa pa autoridadnan, e dokter “a duna vacunanan pa personanan interesa”.

“C.P.C ta declara pertenencia, elaboracion y publicacion di e documento menciona cu a vacuna cu coronavirus canino. Ademas, a indica cu a duna vacunanan pa personanan interesa den inmunizacion crusa, pero cu e no a aplica vacunanan”, e investigacion ta realisa pa Seremi. Ademas, e investigacion sanitario a pone un multa contra e dokter di aproximadamente 13.331 dollar, pa e violacion grave di norma sanitario ora a eherce ilegalmente e profesion di dokter ciruhano, y pa formula pronosticonan di manera indirecto. No obstante, e profesional a apela contra e medida aki. no tabata e unico persona involucra.



## Republica Dominicana: Mas di 700.000 turista den trimester 1-2021

(DiarioLibre) – E cantidad di turista cu a yega Republica Dominicana na maart pasa tabata 313.289 personas, e mihor cifra desde december, mientras cu den e promer trimester e cifra total tabata 717.085 persona. E cifranan aki ta bastante mas abao cu e cifranan di un año regular, promer cu e pandemia di Covid-19 a inicia.

E resultado di luna pasa ta representa un crecimiento di 16 % compara cu maart 2020, tempo cu a ricibi solamente 270.049 turista debi na e ciere total di frontera cu gobierno a



ordena dia 19 di maart 2020, como un medida di trata di limita contagio cu e virus den teritorio Dominicano.

Pa loko ta e trimester, turismo Dominicano a acumula un caida di 48,5 % den promer trimester di 2021, compara

cu e mesun periodo di año pasa. E datonan di Banco Central ta indica cu na 2020 a yega 1.352.459 turista, mientras cu den igual lapso e año aki a yega poco mas di 50%: 717.085 bishitante.

Banco Central a señala cu e resultadonan di yegada di turista na maart ta relaciona cu e plan di recuperacion di gobierno, implementa desde año pasa, ademas di e medianan di salubridad publico y medida financiero.

Casi mitar di e turistanan cu a yega na e pais e año aki ta proveniente di Merca, cu

295.453 bishitante. E paisnan cu tradicionalmente ta aporta mas bishitante ta bao medidanan restrictivo ainda, manera Canada, di unda a yega 340.00 bishitante den promer trimester di 2020, y e año aki solamente 6.000.

Mescos cu mayoria di teritorio den Caribe, incluyendo Aruba y Corsou, Republica Dominicana ta figura entre e paisnan cu ta categorisa den categoria color cora di CDC Mericano, cu recomendacion fuerte di autoridadnan di e pais ey pa no biaha pa e teritorionan aki.

## Venezuela: Gobierno a pidi extradicion di Leopoldo Lopez

(ElNacional) – Lider di Voluntad Popular, Leopoldo Lopez, a denuncia cu regimen di Nicolas Maduro a solicita su extradicion di Spaña, pais unda e ta residencia actualmente desde año pasa. Pa e politico esaki ta un maniobra nobo pa intimidar oposicion, motibo pa e adverti: “Niun hende ta silenciar nos. Nan no por a logra esey durante casi siete año di prison arbitrario, cu tortura y cu persecucion di mi famia. E dictadura ta subestima nos si nan ta

pensa cu e maniobra nobo aki ta bay intimidar nos,” Lopez a expresa, di acuerdo cu un nota di prensa publica pa presidencia interino presidi pa Juan Guaido.

“E solicitud ey riba su mes ta ilegal. Pasobra esun cu ta solicita ta e Tribunal Supremo di Husticia (TSJ) ilegal, di un tirania criminal. Esaki ta otro maniobra mas di e tirania, cu no ta haci otro cos cu desenmascara e criminalizacion cu e dictadura ta cherce contra esnan cu ta lucha pa libertad

di Venezuela y di e Venezolanonan,” Lopez a añadi.

Segun Lopez, ta e tipo di accion aki ta pone na evidencia e cinismo di Chavismo: “Ki autoridad Nicolas Maduro tin, ken a keda señala como violador di derecho humano pa Nacionnan Uni?

E solicitud di extradicion pa Leopoldo Lopez a ser anuncia pa e periodista Eligio Rojas den e diario Ultimas Noticias. Te awor no a sali un declaracion oficial di ningun autoridad di e regimen.

Di acuerdo cu e nota di e medio pro gobierno, Ministerio



Publico a haci e solicitud na Spaña y a formula e propuesta dilanti Juzgado 5° di Ehecucion di Area Metropoli-

tano di Caracas, cu despues a manda e expediente pa Sala Penal di Tribunal Supremo di Husticia.

## Venezuela: Yegando 500 morto entre personal medico atendiendo pandemia



(LaPatilla/EFE) – E organizacion no gubernamental (ONG) Medicos Unidos de Venezuela (MUV) a denuncia ayera cu 15 trahador di salud mas a fayece na e pais, a consecuencia di Covid-19 y esaki ta trece e total di victima di sector salud na 499, desde comienzo di e pandemia. Den un mensahe riba Twitter e organizacion a señala cu e recuento di 15 trahador di salud cu a fayece ultimamente ta den e periodo di 16 pa 21

di april.

Di acuerdo cu e informacion, entre e fayecidonan tin seis medico ciruhano, tres enfermera, dos medico comunitario y un tecnico di traumatologia. Tambe e reporta fayecimento di un trahador administrativo, un obrero y un vigilante di centro di salud. Di e victimanan aki, 85 a tuma lugar na estado Zulia. Ta sigui Caracas cu 78, y estado Carabobo cu 49.

Segun e cifranan di regimen di Maduro a muri 1.965

persona pa complicacion di salud causa pa e virus SARS-COV-2, cu ta causa Covid-19, di e 186.745 persona cu a contrae e enfermedad. Ministro di Comunicacion di e dictadura, Freddy Nãñez, a informa diarazon pasa cu e pais a yega na un record nobo pa morto riba un dia, ora a conta 21 caso riba e dia ey. Diasabra pasa cerca di 100 trahador di salud na Caracas a tene un demostracion pa exigi di gobierno Chavista un plan di vacunacion pa henter e sector “sin criterio politico”.

Ministro di Salud di e regimen, Carlos Alvarado, a bisa cu alrededor di 200.000 trahador di salud, ademas di 50.000 voluntario di un plan gubernamental cu ta trata di

busca contagio di cas pa cas, a ricibi vacuna contra Covid-19. Sin embargo, di parti di Colegio di Enfermero di Caracas ta duda cu e cifranan ey por ta veridico.



SINDICATO DE MAESTRO DI ARUBA  
ta invita tur su miembronan pa asisti na un  
REUNION ANUAL

cu ta tuma lugar dialuna 26 april 2021, cuminsando pa 10:00 or a.m., na cede di SIMAR.

Puntonan di agenda:

1. Apertura.
2. Participacion
3. Presentacion di relato anual 2020.
4. Eleccion di comision di caha pa año 2021.
5. Plan di maneho 2021-2022.
6. Relato Financiero 2020.
7. Presupuesto 2021.
8. Turno liber.
9. Clausura.

Relato anual 2020 lo ser manda via mail pa esnan cu a registra via nos website ([www.simar.aw](http://www.simar.aw)). Esnan cu ta interesa den un “hardcopy” por yama oficina pa avisa cu lo pasa busca esaki. Den caso cu no tin quorum pa 10:00 or a.m., lo cera e reunion y habri un nobo pa 10:30 or a.m.

Na number di directiva,  
Josephine Albertus, presidente.



## Club Kibrahacha a clausura Curso di digitalisacion exitoso

**Club Kibrahacha a clausura e curso di digitalisacion pa 60+. Na luna di januari Club Kibrahacha a iniciacu e curso di digitalisacion. E curso tabata tin un duracion di 11 siman. Na final di e curso a haci entrega di certificado na tur 20 participante.**

E proposito di e iniciativa aki a cuminsa como idea pa yuda nos grandinan na Aruba cu ta desea di siña traha cu Internet, manda E-mail, hasi uzo di Online Banking, wak recibo di telefoon, coriente y awa online. Nos enfoque ta primordialmente pa asisti nos grandinan unda cu tecnologia ta un reto. Alavez nos a duna guia na nos participan-tenan con pa maneha cu nan smartphone y tablet. Finalmente a clausura e curso cu tips importante di seguridad



ora di hasi uzo di tecnologia. E curso di digitalisacion di

Club Kibrahacha a ser duna den grupo chiquito. E grupo di 20 participante a ser reparti

den dos grupo di 10 persona. Asina tambe por a duna as-

sistencia y guia necesario na cada participante. Tecnologia ta un reto pa hopi hende na Aruba. P'esey tambe Club Kibrahacha ta organisa e curso di digitalisacion den grupo chiquito. E concepto aki ta dunando bon resultado. E programa a ser dirigi y coordina pa Giannina Subaran. Den e programa Club Kibrahacha a haya sosten tambe di Kimberly Boekhoudt di Setar N.V., WEB Aruba N.V., Elmar N.V., y tambe Edward Erasmus. Club Kibrahacha ta gradici tur cu a aporta voluntariamente na e programa. Club Kibrahacha su curso di digitalisacion a tuma lugar ariba diasabra mainta na Club Kibrahacha. Pa esanan cu ta interesa por tuma contacto cu Club Kibrahacha na telefoon 582-8159 durante orario di oficina.

## FINAL PROGRAMA E-VOUCHER



E programa di asistencia di cuminda via Cruz Cora ta stop dia 30 di juni, 2021. Den Landspakket ta indica cu for di 1 di juli, 2021, Gobierno di Aruba lo cuminsa cu e asistencia social aki.

Den 15 luna, Cruz Cora ta satisfecho di por a sostene mas cu 27.000 famia cu un E-voucher tur luna pa por haci compras y a reparti mas cu 90.000 cuminda cayente.

Cruz Cora Aruba ta gradici BZK, VNOA y tur stakeholders pa e confianza y sosten durante e ultimo 12 luna di e programa y na tur voluntario y trahado di Cruz Cora Aruba cu a traha dia y anochi pa haci e programa aki posibel.



## Leerorkest Aruba a haya donacion di Rotary Club of Aruba y tambe di Famia Bastemeijer y van Haaren



Na januari di e aña aki Leerorkest Aruba a cuminsa cu su lesnan online di AMV (Algemene Muzikale Vorming) na 5 scol, Graf van Zinzendorf, Paulus School, SOAZA, Colegio Laura Wernet Paskel y Prinses Amalia Basisschool. E siman aki cada scol a haya un pakete cu ta consisti di dos set di boomwackers y diferente instrumentonan ritmico manera maraca, clabiyo, tambourine etc. Esaki tabata posibel danki na e donacionnan di Rotary Club of Aruba y famia Bastemeijer y van Haaren.

Den nomber di e muchanan di nos scolnan piloto, "masha danki"! Nos ta masha agradecido pa e bunita donacion aki! Si abo tambe kier haci un donacion sea cu placa of instrumento, por favor tuma cu nos via nos website: [www.leerorkestaruba.org](http://www.leerorkestaruba.org)



*Hiacintha Thijsen Trimon*

## Era di Narcotraficantenan di droga Mafioso y Coruptonan di AVP a termina

**Mike Eman y su Avestruzan Ladron mester bai CERA. Un berguenza Nacional ta locual Mike Eman a hinca e pueblo di Aruba aden, un sakeo di tereno na gran escala ariba custia di esunnan cu a vota pa AVP, Mike Eman Bo no tin berguensa locual cu Bo a haci cu esunnan cu a vota pa AVP. Bo a gaña bo votadonan Bo a mal uza nan voto, pa Bo a enriqueze Bo mes y bo compinchinan Avestruz.**

Si Benny Sevinger ta culpabel, abo Mike Eman ta mas culpabel, pasobra Bo tawata cabesante di Pais Aruba y Bo ta na altura di tur locual cu ta pasa den bo Gobierno. Un persona drechi cu dignidad y integro cu stima su Pais Aruba hamas lo haci esey. Mike Eman Bo a sostene corrupcion, Bo ta un Mazon Hudiew Capitalista di mala Fe, Mike Eman abo y Mike de Mesa amigonan di Pollo Carvahal, KIKO Gomez y Roberto Rincon nan tur ta sera na Merca.

Bo a traiciona esunnan cu a vota pa AVP mescos cu Hudas cu a traiciona Hesus, awe Bo kier uza campista nan atrobe pa hala garoshi pa AVP, ta un biaha Bo ta capa chubato di dos biaha Bo no ta haya pipita. Esunnan cu a vota pa AVP no ta hende BOBO nan ta hende sabi y inteligente. Difunto Juancho Irausquin (qepd) di PPA a yega di bisa, nunca laga un Eman Lidera Aruba, E lo ta desastroso pa e isla di Aruba, pasobra nan ta conoci, desde hopi tempo atras Henny Eman (QEPD) a parti tereno na granel (EIGENDOMSGROND) na hopi Playero famianan renombra pa nan haya derecho di voto es tempo ey pa Bo por a vota Bo mester tin tereno propiedad pa Bo por a vota (1948).

Awor e fiesta a sigui mescos nan a duna tereno pa haya voto y uza esunnan di campo pa nan por sigui cu nan sakeo di tereno di pueblo. Permitimi trece padilanti un modus operandi di Benny Sevinger, tawatin un momento cu mi a acerca Otmar Oduber pa e laga dresa e pier cu ta situa banda di Brisas del Mar na Savaneta, y Otmar a cumpli cu mi peticion, dia cu e pier tawata cla Otmar Oduber a bini mi cas, y a pidi mi pa mi sostene dia cu e habri e pier, y mi a hasi'e tambe.

Un par di luna despues bisinanan di e pier a yama mi, y a bisa mi cu tin hende ta marca e tereno dilanti di e pier y ta pone penchi, mes ora mi a yama Otmar Oduber na telefoon, y a bise cu tin hende ta marca e tereno, siendo cu Otmar Oduber a garantisa mi cu ningun hende lo haya e tereno ey, pasobra e tereno ey ta pertenece na Savaneta, y Otmar a pidi mi pa bay wak kende ta marca e tereno, y mi a bay hasi'e tambe. Pa mi sorpresa mi a topa cu Desiree Croes Parlamentario y Desiree a bisa mi cu Otmar ta bon

na altura cu e a haya e tereno ey, y cu Bo no por marca un tereno sin Bo haya un permiso. Mi a yama Otmar, y mi a bise kico Desiree Croes a bisa mi. Otmar Oduber na su turno a bisa mi pa keda 5 minuut banda di telefoon, y cu e ta bay yama Benny Sevinger pa regla e asunto di e tereno ey cu Benny Sevinger, y den menos cu 5 minuut Otmar Oduber a yama mi, y a bisa pa mi bay bisa Desiree Croes pa no sigi cu e tereno ey y lag'e para y cu Benny Sevinger lo bay dun'e un miho tereno, y awe Desiree Croes a haya un tereno hopi hopi grandi banda di Santana di Sabana Basora ariba number di su dos yiunan, y ta bende lotjes di tereno pa esunnan cu kier traha un cas. Y Mike Eman ta complice di tur e bagamunderianan aki. Tur esunnan cu a forma parti di sakeo di tereno di pueblo di Aruba y cu a bende, mester wordo persigui husga y manda den calaboso.

AVP ta un partido cu tin laso cu ma-

zonistanan capitalistanan putri cu placa y bandanan criminal y narco Traficantenan di droga cu ta furni nan campaña cu placa mancha cu sanger pa keda na poder, pa mafiosonan y mazonistanan bay dirigi e Gobierno di Aruba.

Hamas y nunca E culto pueblo di Aruba lo permiti esey. Nos Prome Dama Evelyn Wever Croes lo haya e mandato di pueblo pa sigui Goberna Aruba, pasobra MEP ta Aruba su salvacion. Evelyn ta un mama y conoce tur sufrimento y dolornan cu un mama ta pasa aden, ora cu no tin cuminda pa pone ariba mesa pa su yiunan come.

Mayoria di hende awor aki na Aruba tin pida pan ariba mesa ta gracia na Evelyn Wever Croes cu a sa di convence Hulanda ariba su responsabilidad pa bin cu un yudansa financiero pa Aruba sin placa nos tur lo a muri di hamber ariba e pida baranca aki. Pa-

sobra mike Eman y Benny Sevinger y demas 9 parlamentario sinberguensa a derocha 1.6 BIYON di florin sin sa na unda e placa aki a bay.

E regalo cu Aruba por duna Evelyn ta nos sosten y vota p'e. Awe Aruba ta sufri, pa motibonan di E debenan astronomico di interesnan halto (6 BIYON) cu Mike Eman a causa y nos tata biseanietonan tin cu bay paga. Green Corridor, Woty Vos Boulevard, Hospital, CITGOy RdA, Patrick Paskel y Richard Arends, unda Aruba tawata e Galiña cu ta pone webo di oro pa nan bende. Bo mester tin un mente corrupto di piratanan ladron cu unda nan drenta ta sakeonan cu rikesa di pueblo nan ta busca. Sostene un Ladron Avestruz di AVP ta nifica cu Bo ta mescos cu nan. Prizon lo nifica un les pa tur esunnan cu ta pensa di drenta politica pa bira rico ariba custia di pueblo. Faya bo haya, pasobra prizon ta warda bo





## Auto a dal den cura di cas y bolter na San Nicolas

**Den careda di 3.30 di atardi habitantenan di Bernhardstraat a scucha un zonido basta fuerte cu nan a spanta y a sali pafo mira kico a sosode.**

Un di e personanan cu ta biba den e caya na omento cu

e la sali pafo a bin topa cu un auto practicamente pega riba su cas. Polis a yega hopi lihe na e sitio, sercaminda y a papia cu e chauffeur cu tabata levemente herida.

A resulta cu e la perde control debi na un otro auto

cu a pasa y a dal den e cas pa despues bolter. Ambulance a yeg ahopi lihe na e sitio pa atende cu e chauffeur herida. Polisnan di trafico tambe a presenta y tuma dato, a warda takelwagen pa lanta e auto for di e caminda pa despues polis por a habri trafico bek.



## Chauffeur no a regula velocidad y a dal tras di un auto na Paradera

Diaranson atardi riba e caminda di Paradera net na altura di e mall ta sosode un accidente unda chauffeur den un Suzuki Swift no a regula su velocidad y a dal tras di un Toyota Yaris. E motibo ta cu e chauffeur femenino di e Yaris a para pa un persona bay crusa y aki e chauffeur di

e swift no a capta na ora. Un persona tabata sinti dolor na curpa pero no tabata desea di asistencia medico di ambulance. Polisnan na e sitio a cera caminda un rato y polis di trafico a tuma dato y asina kita e autonan for di riba caminda y a habri caminda bek rato despues.



## Polis di bario a cuminsa para varios Nissan March pa control

Diaranson durante oranan di mainta por a tuma nota cu e polisnan di bario Oranjestad ta basta activo riba caminda na varios caminda a para autonan Nissan March e stuur banda drechi pa un control. Tabata controla tur chauffeur

wak si e documentonan ta na ordo di e auto y si e chauffeurnan ta core cu rijbewijs. E controlnan di polis ta keda haci tur dia pa tur auto, pero specialmente pa esnan cu tin stuurwiel banda robes.





**AWE**

**MINI MEGA**

**MEGA PLUS**

Awo cu 2 florin mas, bo por gana e **MEGA PLUS**

**\* Afl. 350.000,-**

**\* Afl. 250.000,- + Afl. 100.000,- extra**

Benta ta sera 7:00 pm y sorteo ta hunga 7:15 pm

f

t

i

u

o

**loTo**

## Pelea na Wayaca a caba na destruccion y herido

**Diaranson algo prome cu 12'or di media diferente unidad di polis a yega na un cas na Wayaca pa un problema familiar cu a sali for di man.**

Paden tabatin un discusion entre dos miembro di famia, tanto un hende homber y un muhe, unda cu cos a sali for di man pasobra e discusion a bira demasiado fuerte. Por a tuma nota cu practicamente tur e bentana di e cas

ta destrui y paden tambe tin varios articulonan kibra.

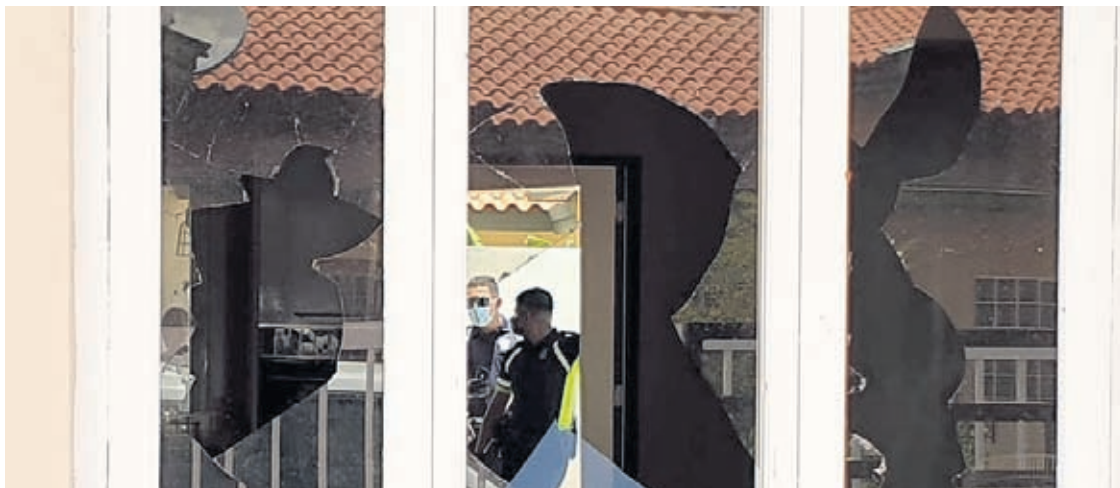
E prome patruya y recherche cu a yega y polisnan a core bay paden, unda a bin topa cu un dama herida. A pidi ambulance na e sitio y transportwagen ya cu a detene e supuesto aggressor eybou mes.

Rapid responder a presenta di biaha y a atende cu tanto e homber cu herida na su man y e dama y a dicidi cu no tin

necesidad pa transporta ningun persona pa hospital.

Por a tuma nota tambe di polisnan tecnico cu mesora a saca potret di destruccion cometi na e cas y lesionnan di e damita.

Departamento tecnico di Polis a presenta na e sitio pa saca evidencia di tur loke a keda destrui na e cas.



## Varios tiro a cay na Tanki Leendert

Habitantenan di Tanki Leendert diaranson anochi a scucha varios tiro cu a cay despues di un discusion entre algun persona. Loke nan a mira ta cu varios persona tabata core manera loco despues cu e tironan a cay. Polis a logra haya evidencianan patras di e compleho

di e casnan. Mesora a notifica departamento forensico pa asina nan presenta. Lo a topa cu huls riba caminda y a confisca esaki. Polis a papia cu habitantenan cu tabata pafo cu a scucha e desordo y a duna nan declaracion. Recherche a acudi na e sitio pa cuminsa cu e investigacion.



Una apelación a todos los que tengan información sobre el domicilio, la residencia u otros datos de contacto de la señora Luisa Maria Polanco Marte nacida el 19 de Agosto de 1970 en San Francisco de Macoris, República Dominicana: Por favor comuníquese con Jean Maurice de Cuba, administrador legal, Caya Ernesto Petronia 62, Oranjestad, Aruba, T 5838144, [jeannot@decubawever.com](mailto:jeannot@decubawever.com)



## Turista ta cay for di scooter y keda herida

Diaranson atardi den e bira-da skerpi pa bay direccion na anker a sosode un accidente unda dos turista riba un scooter a perde control den e

birada y a dal abou y a resulta herida. Polisnan a presenta di biaha y a cera e caminda. Unidad di ambulance a acudi na e sitio y paramedico a

brinda asistencia medico na e victimanan y a transporta nan pa hospital. Polis a notifica e compania di e rentme di scooter pa presenta.



## Corte di Prome Instancia lo tin diferete caso awe mainta 23 april 2021

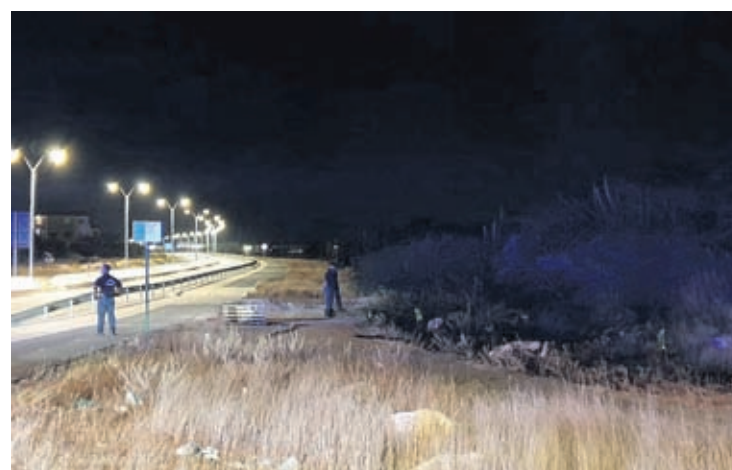
Horario	Sospechoso	Acto Castigabel
08.30	W.J.V.R./R.A.B.E./A.G.G.J./V.R. y B.E. y G.J.	ta wordo acusa di extorsion, ladronia cu violencia y posesion di arma di candela riba 9 di november 2020.
08.30	R.A.B.E.	B.E. ta wordo acusa di a menaza dos agente policial cu morto riba 15 di december 2020.
08.30	A.G.G.J.	G.J. ta wordo acusa di a maltrata dos persona riba 30 di juni 2020 y di a destrui auto di un persona riba 17 di juni 2020 y di a menaza dos persona cu pegamento di candela y cu morto riba 17 di juni 2020.
10.30	B.A.L./J.E.A./E.J.L./R.D.J.J. J.K.R.	E sospechosonan aki ta wordo acusa di a viola ley di droga den e periodo di 25 di augustus 2020 te 25 di november 2020 dor di planta matanan di cannabis y venta di droga.



## Mondi di Bushiri na candela durante TDQ

Diaranson ultimo den careda di 11:45 desconoci a pega mondi na candela pega cu e rotonde Bushiri durante TDQ. Unidad di brandweer y polis a acudi na e sitio. E bomberonan a drenta accion

y combati e candela rapidamente. Ta trata aki di un parti di e mondi cu yerbanan seco a keda pega na candela. brandweer a yega na e sitio y a atende cu e situacion mesora.





## Pakico lesa bo buki faborito por yuda bo salud mental

**(Yahoo) – Amantenan di buki, bibliofiernan, ta keda lesa e mesun buki di nobo hopi biaha durante años. Sinembargo, ta resulta cu tin algo mas tras di esaki cu solamente absorbe e emocion di un storia.**

E prome biaha cu bo ta lesa un buki, ta casi manera un puzzle. Bo ta concentra riba purba di pone e pidanan den otro, descubri e personahenan, y conoce e storia. Sinembargo, e segundo biaha cu bo les'e ta un experiencia completamente diferente. Cosnan ta mas comfortabel. Bo sa kico ta bay pasa; bo sa con e ta bay pasa.

Dr. Shira Gabriel-Klaiman, un profesor di psicologia na Universidad di Buffalo, a haci investigacion riba e beneficionan di lesa bo bukinan faborito di nobo.

“Lesar buki di nobo por duna nos un sentido di conexion cu e personahenan y mundonan social cu ta dentro di buki”, Gabriel-Klaiman a bisa den un entrevista cu Yahoo Canada. “Por ehemplo, si bo lesa e bukinan di ‘Harry Potter’ di nobo, bo por cada biaha sinti conecta na Harry y su amigonan y sinti cu bo ta parti di e mundo magico aki. Cada biaha bo lesa nan, e conexion ta keda reforsa. Lesa di nobo por laga bo sinti menos solitario y miho cu bo bida.”

Sea ta habitual of no, tin comfort den ripiti algo cu bo ta disfruta. Lesa bo bukinan faborito di nobo por tin e mesun forma di estimulacion mental manera mira bo pelicula faborito di nobo of bay vakantie na e mesun lugar. Ora bo ta asocia algo of un lugar cu memorianan positivo, ta facil pa cay den alegria sin esfuerso. Ta parce cu lesa bo buki faborito di nobo, y salud mental, ta bay man den man. Cua cu ta bo preocupacionnan – fin di un relacion, duelo of depresion – piki un novela bon conoci por ta e remedi cu bo ta busca.

Algo desconoci, particularmente den tempo sin precedente manera loke nos ta experimentando actualmente, por ta extremadamente abrumante. Pa sa con algo ta bay caba por duna sentido di tranquilidad. Haya consuelo den e paginan di bo novela faborito por yuda calma

stress, duna bo confiansa, y permit bo conecta cu hende (ayo, ansiedad!).

Segun Gabriel-Klaiman, lesa novela ta yuda reforsa bo animo y conexionnan personal. “Cualquier buki cu un narrativa den dje ta duna nos oportunidad pa sinti conecta na otro y por reduci soledad”, el a splica.

E posa cu bo scoge, sea un storia cu bo conoce of un cu bo ta descubriendo pa prome biaha por tin diferente beneficio pa salud mental y bienestar. Por ta bo kier scapa of bo kier mira situacionnan no diferente di esun di bo skirbi riba e pagina. Buki ta ofrece e forma mas genuino di escape compara cu otro expresion artistico manera pelicula, musica of podcast.

Cuanto biaha nos a mira ‘Friends’ di nobo of mira pelculanan clasico manera ‘Clueless’ of ‘Legally Blonde’? Si nos mira nos pelicula faborito hopi biaha, pakico no haci mescos cu buki?

A diferencia di e experiencia di mira algo visualmente riba television, computer of tablet, lesa buki ta forsa bo pa genera e aspecto visual riba bo mes. E ta hopi mas participativo y ta trece un reto saludable pa bo cerebro. Bo mester ehercita bo curpa, pues pakico bo no lo haci mescos cu bo mente?

E balor terapeutico di lesamento no tin rival. Segun un articulo publica den Psychology Today door di Dr. Keith Oatley, un experto lider den psicologia cognitivo na Universidad di Toronto, ‘terapia di lesamento’ por yuda reduci sintoma di depresion.

Ademas, ‘lesa ficcion por aumenta empatia di lector, habilidadnan social y comprension inter-personal’. Ficcion literario, cu ta enfoca riba e pensamentonan interno y sentimento di un personahe, ta yuda e habilidad di un lector pa comprende creencia y deseonan di otro persona, hasta ora nan ta diferente di esun propio.

Si bo kier aumenta bo empatia, habri un novela. Oatley ta splica cu ‘ficcion por aumenta y yuda nos comprende nos experiencia social’.

Ora bo ta participando profundamente cu un personahe

cu bo conoce y stima, ta natural cu bo lo sinti mas empatia pa nan y nan lucha. Bo ta comprende e scenarionan di e personahe y con nan ta nabega esakinan, haciendo mas facil pa bo tuma e lesnan aki den bo propio bida.

Reading Well na Reino Unido a hiba biblioterapia na otro nivel. Mediante un modelo basa riba receta medico, nan ta recomenda buki cu ta special pa bo y bo necesidadnan specifico. Buki tin habilidad di transporta bo na otro lugar – un ciudad, pais of hasta galaxia diferente – leu di bo problemanan diario. Nan por ofrece humor ora bo mester hari, of sabiduria ora bo ta buscando conocimiento externo.

Otro beneficio di lesa mesun



buki di nobo? Un estudio publica den National Library of Medicine a haya cu como un lector avido, bo por biba un bida mas largo. Compara cu esnan cu no ta lesa, lectornan tabatin un reduccion di 20% di riesgo di morto durante 12 año.

En fin, tin cantidad di capitulonnan di evidencia pa sostene e concepto cu novela ta bon pa bo salud mental. Pues check bo cashi, prepara un te of koffie, cay riba sofa y cuminsa lesa.



**Stichting Onderwijs CombiA**

Peutergroep Prikichi - Basisschool De Schakel – Schakel College

Zoekt per 1 augustus 2021

**Leerkrachten primair onderwijs groep 1-8** 40 uur per week  
**Peuterleidster(s)** 22-38 uur per week

Basisschool De Schakel en Peutergroep Prikichi zijn particuliere scholen. We werken volgens de eisen van de Nederlandse Wet op Primair onderwijs.

Met een betrokken team zetten wij ons dagelijks in om goed onderwijs te geven. Je bent proactief en voortdurend bezig met ontwikkelingen in je vakgebied. Hiermee lever je een bijdrage aan de kinderen en je collega's. Ben je op zoek naar een uitdagende baan in een meertalige omgeving en voldoe je aan de functie-eisen, zoek dan contact met ons!

**Van de sollicitant wordt verwacht dat hij/zij:**

- in het bezit is van een PABO-diploma of diploma onderwijsassistent
- minimaal 3 jaar recente werkervaring heeft op een Nederlandse school
- buitenlandervaring heeft, dan wel affiniteit met het Caribisch deel van het Koninkrijk
- affiniteit en bekendheid heeft met het onderwijsprofiel van de stichting met een inspirerende visie op onderwijs
- uitstekend op de hoogte is van de huidige ontwikkelingen in het Nederlandse primair onderwijs
- een uitstekende beheersing heeft van de Nederlandse taal
- ervaring heeft met meertalige leerlingen
- in staat en bereid is om zorgvuldig om te gaan met cultuurverschillen
- op een positieve manier samenwerkt met collega's en ouders
- ervaring heeft met digitalisering in het onderwijs
- in het bezit is van een rijbewijs

**Aangeboden wordt:**

- een uitdagende en positieve werkomgeving
- een marktconform salaris
- collectieve Pensioenvoorziening via de Guardian Group op Aruba

Uw sollicitatie, vergezeld van een curriculum vitae, motivatiebrief en scans van (gewaarmerkte) diploma's kunt u tot 7 mei 2021 richten aan mevrouw Claudia Baur, schoolleider, per mail [sollicitatie@schakelaruba.com](mailto:sollicitatie@schakelaruba.com). Voor nadere informatie over de functie kunt u contact opnemen met mevrouw Baur, telefoon 00297-5871583 of op onze website kijken [www.basis.schakelaruba.com](http://www.basis.schakelaruba.com) en [www.prikichi.schakelaruba.com](http://www.prikichi.schakelaruba.com)

**Stichting Onderwijs CombiA**  
**Peutergroep Prikichi - Basisschool de Schakel – Schakel College**  
Boegoeroei 7-B, ARUBA - Tel: (+297) 5871583  
[www.schakelaruba.com](http://www.schakelaruba.com)



## Turkia ta investiga intercambio di criptomoneda pa posibel fraude di \$2 biyon



**(AP) — Fiscalnan Turco a lansa un investigacion riba un intercambio di criptomoneda ayera pa motibo di acusacionnan cu por a defrauda alrededor di 390mil inversionista**

**di alrededor di \$2 biyon.**

Oficina di hefe fiscal di Istanbul a bisa cu tabata investigando e intercambio di criptomoneda Thodex despues di kehonan di usarionan cu

no por a haya acceso na nan activonan.

Doño di Thodex, Faruk Fatih Ozer a desactiva su cuentanan riba rednan social y ta kere cu el a huy di Turkia bay Tira-

na, Albania, segun noticiario Turco, Haberturk a reporta.

Ozer por enfrente cargonan di fraude y formacion di un organizacion criminal, Haberturk a bisa, agregando cu unidad di crimen cibernetico di polis a lista oficinanan di Thodex na Istanbul ayera. Mientras tanto, agencia di investigacion di crimen financiero di e pais a blokea tur fondo di Thodex, segun noticiario estatal Anadolu Agency a reporta.

Den un declaracion por escrito transmiti via Haberturk y otro medionan Turco, Ozer a rechasa e acusacionnan di fraude bisando cu el a sali di Turkia pa tene reunionnan cu inversionistanan stranhero. El a bisa cu e lo bolbe Turkia 'den algun dia' pa coopera cu autoridadnan Turco.

Ozer tambe a insisti cu acceso na e intercambio di criptomoneda tabata temporalmente cera pa permiti Thodex investiga un supuesto atake cibernetico.

Anteriormente e siman aki, Thodex a notifica usarionan cu lo stop operacion pa seis ora pa mantencion, y despues a extende e periodo aki na 4-5 dia.

Siman pasa, banco central di Turkia a anuncia cu ta prohibi e uso di criptomoneda pa paga pa bienes, bisando cu a presenta riesgonan 'irrevocabel'.

E decision a yega mientras hopi na Turkia a cuminsa usa criptomoneda pa protegenan placa di spaar for di inflacion aumentando y e caida di moneda Turco.

## Hapon ta eleva meta di reduccion di emision na 46% pa 2030

**(AP) — Prome minister Hapones a anuncia ayera un meta ambicioso pa reduci emision di gasnan di internadero, algun ora prome cu el a join un cumbre virtual di clima cu presidente Mericano, Joe Biden como anfitrión.**

Prome minister Yoshihide Suga a bisa cu Hapon lo lucha pa na 2030 reduci su emisionnan cu 46% compara cu nivelnan na 2013, un aumento di e meta anterior di 26%, pa logra neutralidad di carbon pa aña 2050, un meta cu a anuncia october ultimo. El a bisa cu Hapon tambe lo purba pusha e reduccion na 50%.

"No ta bay ta facil", Suga a bisa. "Pa por logra e meta, nos mester implementa firmemente medidanan concreto, mientras ta lucha pa crea un ciclo positivo cu ta vincula economia y medio ambiente pa logra crecimiento fuerte."

E meta di Hapon pa no tin emision neto di gasnan di internadero pa 2050 a pone e pais den linea cu Union Europeo, cu aña pasa pone meta di converti den carbon neutral pa e mesun fecha. China na september a priminti pa ta carbon neutral pa 2060.

Hapon, un di e mayor emisornan di carbon di mundo,

ta bao presion di gruponan ambientalista y paisnan Europeo pa haci mas cu su meta di reduccion anterior, di 26%. Reino Uni a priminti un reduccion di 78% pa 2035.

Hapon inicialmente tabata programa pa revela su meta nobo pa 2030 durante e Conferencia di Cambio Climatico di Nacionnan Uni na november na Reino Uni, y e anuncio di ayera tabata aparentemente pa muestra su compromiso pa tuma un rol activo den e esfuerzo global como un aliado importante di Merca.

Expertonan ta bisa cu Hapon ta bao presion pa desempeña un rol mas grandi como parti di un esfuerzo multilateral lidera pa Merca den asuntonan ambiental y climatico, unda China tambe ta expandiendo su influencia.

Suga, durante un bishita na Washington siman pasa, a bay di acuerdo pa coopera pa lidera esfuersonan global pa reduci emision di carbon door di promove tecnologia nan di energia limpi y implementa e acuerdo climatico di Paris 2015.

Progreso pa reduci dependencia riba combustibel fossiel na Hapon a wordo atrasa pa e ceramento prolonga di mayoria di su plantanan

nuclear despues di e desaster na planta nuclear Fukushima na 2011.

E plan di energia actual di Hapon, programa na 2018, ta pidi pa 22-24% di su energia bin di renobabel, 20-22% di energia nuclear, y 56% di combustibel fossiel manera oil, carbon y gas.

Expertonan di energia ta

discutiendo amienda na e plan pa 2030 y 2050. E meta di cero emision pa 2050 lo rekeri cambianan drastico y probablemente lo genera yamado pa reapertura di mas planta nuclear. Alrededor di 40% di emision di carbon di Hapon ta bin di companianan electrico, y nan mester usa mas fuente di energia renobabel mientras ta aumenta desaroyo di tecnologia

usando hidrogeno, ammonia y otro fuentenan liber di carbon, segun expertonan.

Suga a bisa cu e lo maximisa uso di energia renobabel y otro fuentenan di energia sin carbon, duna sosten pa esfuersonan di descarbonizacion local, y curasha inversion.





## A basha abao mansion di Jeffrey Epstein

**(TMZ) – E famoso mansion na Palm Beach unda Jeffrey Epstein a abusa sexualmente di cantidad di su hoben victimanan a keda reduci na pida baranca.**

E demolicion a yega 5 luna despues cu desaroyador di real estate di Florida, Todd Michael Glaser a firma un acuerdo pa cumpra e propiedad pa \$18.5 milyon. El a priminti di oblitera e mansion di 14mil pia cuadra.

Entrada genera di e benta lo bay na un Programa di Compensacion di Victima, cu lo distribui e fondonan na algun

di e victimanan di Epstein. Epstein tabata deteni na un prison federal na Manhattan pa traficacion sexual na momento cu el a comete suicidio den prison na augustus 2019.

Agente di real estate di Palm Beach, Lawrence A Moens a bisa e Palm Beach Daily News cu el a involucra su mes solamente ‘pa sigura cu lo elimina esaki for di mapa di Palm Beach’.

Glaser tin plan pa construi un cas nobo den e comunidad luhoso. E tereno ta alrededor di un miya leu di e resort Mar-a-Lago di Donald Trump.



## Strea di ‘Tiger King’, Joe Exotic ta acepta oferta di Carole Baskin pa yud’e sali di prison

**(FoxNews) – Joe Exotic ta acercando un fuente inusual pa yud’e sali di prison – su rival y CEO di Big Cat Rescue, Carole Baskin.**

E pelea entre Joe y Carole tabata suheto di e serie documental inmensamente popular di Netflix, ‘Tiger King’. Actualmente, Joe a cumpli dos aña di un sentencia di 22 aña di prison pa un intento fayido di asesinato paga contra Baskin. Awo, e ta aceptando oferta di Carole y su esposo, Howard, pa duna sosten na su libertad mas trempan.

Entertainment Tonight a papia cu Joe, kende su nomber

real ta Joseph Maldonado-Passage, for di Federal Medical Center na Fort Worth, Texas, unda a discuti cu Howard recientemente a bisa the Mirror cu, a pesar di su intento pa mata su casa, nan lo ta dispuesto pa yud’e haya su libertad si e duna sosten na un pida legislacion diseña pa caba cu pushinan grandi como propiedad priva. E Big Cat Public Safety Act, cu ya a pasa den Congreso, efectivamente lo prohibi cria y tin felinonan grandi, manera leon y tiger, na Merca sin licencia di departamento di Agricultura. E facilidad cu cual hende por tin y opera negoshi involucrando felinonan grandi tabata un di e

revelacionnan mas sorprendente di ‘Tiger King’.

“Ta ora pa Carole y Howard cumpli of keda keto, pasobra mi ta aceptando nan oferta”, Joe a bisa ET. “Y mi ta bay hib’e un stap mas leu, ok? Ta ora pa haya presidente Joe Biden na telefon, of cu alkier persona cu nan tin den nan saco financiero chikito, y bisa, ‘Hy, Joe ta dispuesto pa sostene e ley di felino pa yuda protege felino na Merca di wordo explota. Pero nos mester cumpli cu nos banda di e acuerdo y obtene un pordon pa Joe pasobra esaki no tabata realmente tocante asesinato of tiramento di cinco tiger – esaki tabata tocante

explota Joe pa sostene agenda di Carole’. Pues, e oferta ainda ta riba mesa, corecto?”

El a continua notando cu e no ta kere necesariamente den e ley pero ta dispuesto pa duna sosten si esey ta nifica cu e por sali di prison mas trempan. “E forma con e ta skirbi no ta bay yuda ningun persona otro cu PETA y Carole Baskin”, el a splica. “Pues, mi lo testigua dilanti Senado, mi lo testigua dilanti Congreso, nan kier caba cu felino grandi na Merca y nan kier caba explotacion di nan, ami ta e persona pa hacie. Pero ta ora pa haya un Procurador General aki pa scucha evidencia cu mi tin pa proba cu mi ta inocente

y saca mi di ‘kinan. Y nan tin mi sosten. Apart di esey, nan mester keda leu di noticia cu nan porkeria djis pa pone nan nomber den corant pasobra mi a expone nan.”

“Desafortunadamente, Joe ta continua siendo su propio pio enemigo”, Howard a bisa Fox News.

“Mi a destaca den un entrevista cu si bo mira e lista di hende cu a ricibi un pordon, hopi biaha tabata hende cu a redimi nan mes door di drecha nan bida sea durante of despues di prison”, el a skirbi. “Mi a sugeri cu si Joe realmente ta kere den loke el a bisa tocante ta arepentí di pone animalnan den haula, e lo por pone su mes den e categoria di hende cu a haci algo bon cu su bida door di sostene e Big Cat Public Safety Act. Mi a bisa cu si e yuda nos pasa e legislacion, nos lo ta dispuesto pa propone un reduccion di su sentencia.” Carole a bisa EAT cu lo tuma mas cu Joe Exotic simplemente vocalizando sosten di e legislacion pa pon’e apoya e liberacion trempan di Joe. “Mi no lo busca un sentencia reduci pa Joe basa riba e djis bisando cu e kier yuda traficacion di cachoro”, el a bisa. “Mi ta kere cu e lo bisa cu alkier cos, pero no hacie. E lo mester en berdad traha cu autoridadnan pa trece tur su amigonan na Husticia y traha cu legisladornan pa caba cu traficacion di cachoro. E ora ey mi lo kier pa e ricibi recompensa pa a haci lo corecto.”





Bista Politico ta un seccion di **Bon Dia Aruba** specialmente pa brinda oportunidad na tanto partido politico como politico individual pa expone nan opinion. Contenido publica di ningun manera ta refleha opinion di **Bon Dia Aruba** y ta pa responsabilidad exclusivo di e organisacion/individuo cu ta ofrece esaki pa publicacion. **Bon Dia Aruba** ta reserva e derecho di no publica texto ofreci, si esaki segun e medio no ta cuadra cu e normanan di decencia cu nos ta mantene, pa evita contenido cu ta innecesariamente ofensivo. Esaki suheto na evaluacion exclusivo di **Bon Dia Aruba**.

## BISTA POLITICO

*Parlamentariodrs. Shailiny Tromp-Lee (MEP):*

### Tremendo noticia cu AAA ta bay inicia cu e proyecto Gateway 2030 cu lo crea mas di 200 cupo di trabou directo



Recientemente Aruba Aitport Authority (AAA) a anuncia cu e Proyecto Gateway 2030 ta bay continua. Memey di un pandemia, caminda ta trahando incansablemente pa domina e virus y poco poco yega na un grado di normalidad bek cu nos tur ta desea, noticianan asina ta loke nos kier tende of lesa di nan.

Proyecto Gateway 2030 ta trata di un inversion di 140 milyon dollar cu lo crea mas di 200 cupo di trabou directo. Ademas e proyecto aki sigur ta aporta grandemente na e

calidad di turismo cu nos kier ofrece nos bishitantenan. Ta trata di un proyecto hopi importante cu lo bay atende cu limitacionnan di capacidad cu Aeropuerto Internacional Reina Beatrix tin y cu lo tene cuenta cu e experiencia cu nos kier brinda nos bishitantenan. Na mes momento AAA lo keda enfoka riba e parti di sostenibilidad. Segun AAA door di Covid nan a para cu e proyecto na 2020 y a cuminsa pensa na ki manera lo bay y lo por ehecuta e Proyecto ambicioso aki. No obstante e pandemia nan a dicidi di continua cu e inversion y ehecucion di Gateway 2030.

Fase 1A di Gateway 2030 ta consisti entre otro di construccion di un sala di ekipa-

ahe, implementacion di un sistema nobo pa atende cu ekipahe y ampliacion die sala difacturacion di Merca. Sigur mi ta aplaudi e decision di ehecuta e faseaki 100% local cu e meta pa apoyanoseconomia. 100% local kiermen cu e companianan Albo Aruba NV, Bohama Aruba NV, ArubaanseWegenbouwMaatschappij (AWM), Croon Caribe y CHS Technical Contracting and Trading Company N.V. huntobou di e number ABC Project Venture lo bay ehecuta e Proyectoaki.

Despues di e accion di retiro di personal di AAA memey di e pandemia, toch e decision aki ta un manera pa AAA drecha su imagen den pueblo. Banda cu nan ta manda un señal positivo nan ta aporta

grandemente na recuperacion di nos economia, brindando un rosea grandina e 5 companianan di construccion menciona, cu na nan turno lo bay haci uzo di sub contratista y otro negoshinan. Mi ta spera di curason cu na tur momento ta percura pa nos hendenan local ta e prome nan yama pa haya trabou y cu e control debido ta keda realisa pa preveni ilegalidad y cheap labor. Principalmente cerca e sub contratistanan.

Pues un bes mas mi kier felicita AAA pa tuma e decision di sigui cu e proyecto aki y pa a brinda nos un noticia alentador memey di e pandemia. Proyectonan asina ta loke ta bay aporta na recuperacion di nos economia mas liher.

*Parlamentario Jennifer Arends-Reyes (AVP):*

### Abo lo 'determina' e rumbo di pais Aruba marcando bo voto cu 'firmesa'

Segun sra Arends-Reyes 'Nos ta dilanti un eleccion hopi crucial pa pais Aruba. Un eleccion cu lo bai dicidi e rumbo nobo, e rumbo pa cambio cu lo trece alivio y tranquilidad pa pueblo. Bo candidata riba e lista di e Partido di Pueblo Arubano, AVP; Sra Jennifer Arends-Reyes kier gradici e reaccion grandi y positivo cu e ta ricibiendo den pueblo y especialmente na un y tur cu ta acepta pa tene su man y cana cun'e. Jennifer ta cla pa un biaha mas asumi su responsabilidad cu un determinacion firme pa sigui traha pa pais Aruba. Jennifer Arends - Reyes ta yiu muher di e maestra Ustica Quant y e comerciante Jose Reyes. Mama di Charlotte Arends y casa di Ricky Arends. Jennifer mes a sigui e pasonan di su mama y ta docente di profesion den e materia di Ingles na Colegio Arubano, pesey Enseñansa y hubentud ta hopi cerca di su curason y por bisa cu e ta carga e amor pa Enseñansa den su material genetico. Jennifer sa exactamente e sentimentonan y desapunto cu ta reina actualmente bao di e maestronan y mayornan y con esaki ta perhudicando e desaroyo di nos muchanan y hobennan. Y esaki e la sa di vocifere semper, papia, puntra, bishita, reuni, sali y para banda di e gruponan den cuestion cu tawata mester sosten na e momentonan ey consistentemente y no awor solamente durante temporada di campaña.

For di 2013 Jennifer ta miembro di Parlamento y desde su entrada ela sa di traha duro na bienestar di pais Aruba logrando varios cambio cu a ser treci dilanti como su iniciativa y temanan cu e entre otro e la boga pe manera pa concretisa e ley di crèche

y pa e wordo trata, pa studiantenan di medicina den region por haña fianza di estudio pa continua nan estudio na Spaña of Hulanda, pa introduci un proyecto pa hobenan di 12 aña bai ariba despues di scol manera 'Nos Atardi', pa Aruba introduci un plataforma pa hobenan profesional cu ta brinda un central di vacaturanan pa trabou y stage, pa Formacion social introduci e trayecto pa hende muher, pa Aruba por ofrece fianza di estudio pa Enseñansa avansa cu ta reconoci online, Y ainda falta un serie mas di idea y vision cu Jennifer lo desea di continua di realiza na bienestar di mucha, hoben, y adulto cu ta varia entre derecho di mucha, actividadnan extra curricular cu diferente disciplina di expresion manera arte, baile, actuacion of deporte. Stimula economia y introduci incentiva fiscal pa mayornan of dunador di trabou cu ta contribui na centro di cuido of scol di yiunan di trahador.

Turismo ta un otro area cu Jennifer tin hopi pasion y afinidad pe, despues cu ela ser eligi como Presidente di comision di Turismo di Parlamento, durante Gabinete Mike Eman 2. A traha sumamente duru pa sa di crea un conocimiento amplio riba e Industria y sera lasonan estrecho cu gremionan riba nivel nacional y internacional pa cu nos Turismo. Jennifer lo sa di duna su aporte un biaha mas riba e desaroyo economico di pais Aruba.

Un hoben profesional, cu curason y experiencia cu e deseo di sirbi su pueblo, cu a sa di semper biba cu e norma y balornan cu su mayornan a lante cun'e y primordialmente sa cu ningun hende no ta mas ni menos cu otro. Jennifer ta kere den e ciudadano cu kier e mihor futuro pa Aruba y ta determina pa trece e cambio, pesey 25 di Juni venidero Jennifer

Arends - Reyes ta pidi pa conta cu bo apoyo y sosten pa continua na hasi un diferencia positivo pa Aruba! Aunque door di pandemia e no lo por yega na bishita tur cas cu e lo desea, e ta agradicido pa e respaldo, di Playa, Noord pa San Nicolas, Aruba ta cu Jennifer!





Bista Politico ta un seccion di **Bon Dia Aruba** specialmente pa brinda oportunidad na tanto partido politico como politico individual pa expone nan opinion. Contenido publica di ningun manera ta refleha opinion di **Bon Dia Aruba** y ta pa responsabilidad exclusivo di e organisacion/individuo cu ta ofrece esaki pa publicacion. **Bon Dia Aruba** ta reserva e derecho di no publica texto ofreci, si esaki segun e medio no ta cuadra cu e normanan di decencia cu nos ta mantene, pa evita contenido cu ta innecesariamente ofensivo. Esaki suheto na evaluacion exclusivo di **Bon Dia Aruba**.

# BISTA POLITICO

*Parlamentario Edgard Vrolijk (MEP):*

## Enfoke ta pa trece tranquilidad, confianza y mehoracion di calidad di enseñansa

**Dia 25 di juni 2021 pueblo lo sali un biaha mas pa scoge su representante den Parlamento y alaves pueblo lo scoge su gobernante pa e siguiente 4 añanan. Un di e areanan di mas preocupacion ta enseñansa na Aruba. Desde 2017 pueblo a experencia hopi turbulencia, falta di consistencia y hopi dictadura cu a conduci na hopi demotivacion, duda y desconfianza cerca maestronan y cu no ta na beneficio di enseñansa cu ta e ader principal di un pais.**

### Trece confianza y tranquilidad bek den enseñansa

Prome tarea di e siguiente Minister di Enseñansa ta pa trece confianza y tranquilidad bek den enseñansa. Den esaki e tin e tarea primordial di haci un revision total di tur cambio haci desde 2017 y cambionan pendiente cu ta proyecta pa ser implementa. Den e revision aki mester haci un evaluacion unda cambionan cu no tin claridad riba nan lo mester ser para y sigur cambionan cu a causa hopi consternacion mester ser revisa cu urgencia y haci cambionan necesario na esakinan. Tur esaki ta di vital importancia

pa tin e cuerpo di docentenan den tranquilidad p'asina hunto nos por cuminsa e proceso di mehoracion di enseñansa unda e maestronan lo bay hunga un rol importante den e exito di mehoracion di calidad di enseñansa na Aruba.

### Desde 2017 tabatin mas problema cu cambionan den enseñansa

Desde 2017 enseñansa a conoce hopi turbulencia y cambionan proponi of implementa cu docentenan no ta involucra y no tabata na altura mes di e cambionan y mas pio ainda hopi di e cambionan sin e preparacion adecuado. Den e proceso nobo di cambio pa sigui eleva nivel di enseñansa lo haci uso di conocimiento y experticio di nos mesun yunanan di tera (modelo IMSAN). Nos tin di kere den nos mesun hendenan cu nos como pais a inverti den nan preparacion y na e momentonan aki ta consciente cu mester bin cambio. Den tur area di enseñansa tin su reto pero sigur e necesidad di cambio. Tin necesidad di cambio cu ta core di curriculum (21st century skills), implementacion di SAM, upgrading y cuido di maestronan, innovacion, om-, her



- enbijscholing, test di mucha, inclusion, implementacion di Sustainable Development Goals den enseñansa, a creditacion y asina por sigui menciona a cambio nan necesario. Pa por logra yega na e cambionan necesario y asina sigui eleva nos enseñansa maestronan lo hunga un rol hopi importante contrario na e maneho anterior y unda cu hunto den dialogo, dunando e respet na nos mesun hendenan y nan conocimiento y experticio, mi tin sigur cu

hopi cambionan positivo pa enseñansa den un proximo gobernacion lo ser logra.

Di aki mi ta haci un invitacion cu na momento cu nos partido presenta e programa oficial pa eleccion 2021, mi persona lo tene seccionnan interactivo unda tur hende den enseñansa por trece nan puntonan dilanti y unda hunto nos ta cuminsa caba e prome parti di e plataforma di comunicacion y dialogo cu lo bay ta e exito pa sigui el-

eva nos nivel di enseñansa na Aruba.

Y sigur ta di vital importancia y a base di experencia amargo di e ultimo 4 añanan den enseñansa pa cada ken haci e mihor escogencia posible y unda e escogencia no mester ta basa riba mal uso di e momento vulnerable cu enseñansa ta den y ni a base di populismo. A yega ora di trece tranquilidad, confianza bek y hunto nos ta sigui eleva nivel di enseñansa na Aruba.

## Robert Candelaria (AVP): Autoridad y respet den husticia ta cuminsa cu dialogo prome cu forsa bruto



**Siman tras di lomba a toca topico di material pa polis y kico ta locual cu candidato Robert Candelaria ta pensa riba esaki. Den su opinion el a duna di conoce cu cualkier material adicional di e paquete di polis semper ta algo cu tin cu evalua prome. E pregunta tabata si acaso un tazer gun lo ta algo cu polis lo por adkiri den un futuro cercano.**

Prioridad ta trece lidarsgo y husticia di calidad pa sirbi y proteha nos pais.

Segun Robert Candelaria na momento di haci uzo di un

arma reglamentario of cualkier otro ekipo ta ora cu e situacion a escala por completo. Ideal lo ta pa usa dialogo pa di-escala un situacion cual semper ta e miho opcion.

Armanan reglamentario tin cu keda bo ultimo recurso. Candelaria ta afirma cu e no ta contra tazer gun pero ta algo cu tin cu investiga prome si e ta apropia den locual cu autoridad tin mester.

Den su opinion, ta mes of mas importante cu polis haya bon entrenamiento cu material/ ekipo cu nan tin awo y domina esakinan. Practica ta haci perfeccion.



## Tres chubato nobo pa mehoracion di rasa

**Boneiro tin tres habitante peculiar acerca. Desde corto Rambo, Ricky y Reggie ta na nos isla. Recientemente e tres chubatonan aki a yega cu KLM for di Hulanda.**

E tres chubatonan for di Hulanda ta di rasa Boergoat y nan ta 3,5 luna bieu. Na luna di november e chubatonan ta suficiente grandi pa haci uzo di nan y e ora ey e programa di mehoracion di rasa por cuminsa.

Cada chubato ta haya un propio stal caminda por pone 10

kabritu tambe cerca dje pa dek. Cunukeronan por hiba nan miho cabritonan muhe na Servicio di Agricultura, Crio di Bestia y Pesca (LVV). E gastamento lo produci bunita lamchi, cu por mata dentro di seis luna. E bentaha pa e cunukeronan ta cu por pidi un miho prijs pa carni di lamchi.

Esaki ta un proyecto di Profesionalisacion di Griyo di Cabrito den cooperacion cu Servicio di Agricultura, Griyo di Bestia y Pesca (LVV). E proyecto ke ofrece un futuro nobo na griyo di cabrito.

Investigadonan di Universidad di Wageningen a traha un plan di acercamento. E meta ta pa crea un situacion caminda ambos partido por saca bentaha pa medio di combina economia y ecologia: fortificacion di griyo di cabrito y tur cabrito den cura. Pa logra fortificacion di griyo di cabrito ta haci esfuerso pa realiza renobacion di matadero, produccion di cuminda pa bestia, mehoracion di rasa, produccion di carni di lamchi, maneho di cabrito y seguridad.



## Luigi Faneyte a entrega retiro na Directiva di Partido KUMUN



**Dialuna ultimo Luigi Faneyte a entrega retiro na Directiva di Partido KUMUN pa medio di su Presidente, como cabesante di lista, lider politico y lider di partido conforme e statutonnan di e acusacion politico.**

Lo mi keda activo den e arena politico manera mi a cuminsa inicialmente den publico como profesional independiente.

Masha Danki na tur e 1595 personanan cu a kere den loke mi persona a para pe den Partido KUMUN.

Mi posesion cu Corsou ta miho sirbi cu Hulanda ta keda intocabel y lo mi keda un UPG'er den e miho forma como munisipio Hulandes den curason y nier, manera mi a bin ta presenta esaki durante e 10 lunanan y 1 siman cu mi tabata partisipe na Partido KUMUN

## Tapabocca special di Antriol pa ora pasa hangua den bario

**Fundacion Antriol Avanti a bestel tapaboka special pa habitantenan di e bario cu diabierna binidero ta bay pasa nan prome hangua na Plasa Chicu Goeloe. E fundacion a laga imprimi tapaboka cu e concedo lema Much'i Antriol. Habitantenan di bario cu riba diabierna 23 di april bin pasa nan prome hangua di corona sin tin mester di traha cita, ta ricibi e tapaboka ora nan ta cla.**

„Di e manera aki directiva kier gradici e habitantenan cu ta bin tuma e vacuna. Ora cu Boneiro ta salud, save y feliz, nos aki na Antriol tambe ta salud, save y feliz. E ora ey nos habitantenan di bario por sigui cu nan bida di antes y nan por duna otro un brasa atrobe sin problema. Tambe nos por organisa nos eventonan den bario atrobe e ora ey,” asina e presidente Lupe Martis – Dortalina a declara. Ultimo dianan directiva di Antriol Avanti a drenta den bario pa informa habitantenan tocante e posibilidad pa pasa hangua sin traha cita riba diabierna e siman aki i otro siman diabierna. Tambe nan a manda informacion via app pa e habitantenan. Sra Martis – Dortalina ta spera cu hopi hende ta bini diabierna. „Mi ta spera cu nos por parti hopi tapaboka.”

For di 19 te cu 30 di april habitantenan di bario por pasa nan prome hangua contra corona sin cita. E posibilidad pa pasa hangua sin cita ta intencional tambe pa hende cu ta duda ainda si nan ta bay vacuna, of cu tin necesidad pa mas informacion ainda. Nan por bini sin traha cita y haci nan preguntanan na e team di pasa hangua. Pa un bista general di e dianan cu habitantenan di bario por pasa hangua den nan propio bario sin traha cita of haci nan preguntanan.





## 256 miyon den subsidio paga ilegalmente

(CuracaoChronicle) – Na 2019, atrobe tur cos tabata fout cu cuentanan anual di Corsou. Por ehemplo, gasto y recibo no tabata regla, y politica di subsidio, entre otro, no semper a bay bon. Contraloria General, pa e motibo aki, a rechasa e cuentanan anual 2019.

Esaki ta evidente den e reporte di Contraloria General Corsou cu a sali siman aki. Segun Contraloria General, e obligacionnan y e entrada y gasto

di gobierno na 2019 no ta coresponde cu acuerdonan haci den presupuesto nacional.

A sobrepasa e presupuesto cu NAF. 178 miyon. Esey ta 100 miyon menos cu e aña prome, pero toch un cantidad considerabel. E culpabel di mas grandi e aña ey tabata un biaha mas e Ministerio di Salud, Medio Ambiente y Naturalesa (GMN). Mas di mita di e exceso tabata causa pa GMN.

Contraloria General tambe tabata

critico di e politica di subsidio. Ta parce cu Corsou a paga subsidio di mas di NAF. 256 miyon na nuebe fundacion cu no tabata legitimo. Y principalmente ta trata di ministerio di Educacion. E ministerio a ki a provee no menos cu NAF. 204 miyon den subsidio ilegal.

E bala awo ta den man di parlamento. Nan mester pidi e gabinete pa texto y splicacion y sigura cu e gabinete aborda e problemanan lo mas pronto posibel.



## Gabinete Rutte acusa di sconde informacion di scandal di impuesto for di Parlamento

*Prome Minister ta rechasa cualkier cos ‘inapropia’*

(NLTimes) – Prome minister encarga, Mark Rutte, ta kere cu ‘nada straño ni inapropia’ a tuma lugar ora ministernan di su gobierno colectivamente a dicidi di no presenta completamente hechonan y informacion tocante e scandal di impuesto na Tweede Kamer 18 luna pasa.

E tabata contestando na un reporte explosivo di RTL Nieuws diaranson, y a bisa reporteronan cu un carta di splicacion pronto lo ser manda na Tweede Kamer pa duna mas splicacion, ANP a reporta. Un debate di emergencia riba e asunto aki ta inminente.

Na varios ocasion, Tweede Kamer a pidi pa un splicacion completo di con e scandal di impuesto a desaroya, incluyendo cua ambtenaarnan senior tabata na altura di e problema, y na ki momento e ministernan responsabel a keda na altura di loke tabata sucediendo. Un revision di notanan di reunionnan semanal di Consoho di Minister tuma pa RTL Nieuws ta muestra cu e Gabinete a scoge di sconde informacion for di Parlamento na 2019.

“Ta un shock cu ta tene representantenan di pueblo” den scuridad, parlamentario di Labor, Henk Nijboer a bisa. Parlamentarionan cu a exige e debate di emergencia a bisa cu e notanan di e reunionnan di Consoho di Minister mester ta disponibel pa revision publico.

E scandal di varios aña ta bay back na e gabinete Rutte anterior como tambe gabinete Rutte III, cu a cay como re-

sultado di un investigacion di gobierno riba e asunto. E scandal a mira miles di mayornan acusa inhustamente di purba di comete fraude contra gobierno door di pagonan di ayudo social basa riba nan background y perfil, y no un revision individual di material. A laga e mayornan aki sin e bijstand pa mucha disponibel na cualkier persona na Hulanda, y a forsa nan paga back cualkier suma cu nan a ricibi den un solo pago, forsando cantidad di nan den debe profundo.

RTL Nieuws a argumenta cu e recordnan di e reunionnan ta muestra cu ministernan tabata particularmente irita cu parlamentario di CDA, Pieter Omtzigt, kende tabata instrumental den trece e scandal di impuesto na luz. Un fuente a bisa e noticiero cu actual minister di finanzas y lider di CDA, Wopke Hoekstra a bisa cu a acerca Omtzigt y pon’e na altura di e naturalesa sensitivo di e asunto, pero e no kier a hala atras.

Tweede Kamer a exige clarificacion di Rutte y otro ministernan involucra y a pidi pa un debate riba e asunto lo mas pronto posibel. E problemanan aki ta pone mas presion riba e confiansa ya fragil entre e partidonan memey di un proceso dificil di formacion di gabinete despues di eleccion na maart ultimo.

A reporta cu un cantidad di partido tambe a acerca un consehero di formacion di gabinete nobo, Herman Tjeenk Willink tocante e asunto aki. Mientras cu Rutte a dirigi su partido VVD na victoria den eleccion na maart, hopi partido ya a bisa cu nan no lo traha cu VVD

den un gobierno di coalicion si Rutte keda como lider.

Imagen di Rutte ya tabata dañá anteriormente na april despues di e scandal di formacion di gabinete, tempo cu apenas el a gana un voto di desconfiansa. Esaki a wordo yama despues cu a revela accidentalmente cu a discuti Omtzigt su nomber durante negociacionnan di formacion cu Rutte, algo cu Rutte ini-

cialmente a nenga. Despues cu mas nota a aparece mustando cu e parlamentario tabata un topico di discusion, Rutte a bisa cu e no ta corda discuti riba dje, loke a irita parlamentarionan cu no a kere. E prome minister a nenga di retira di su oficina of su liderazgo di VVD, sorprendiendo hopi votador.

E proceso di formacion di gabinete a continua diaran-

son, ora lidernan di e ocho partidonan mas grandi den parlamento a reuni cu Tjeenk Willink, kende ta encarga di lidera e negociacionnan di formacion. Anteriormente el a reuni cu lidernan di e nuebe partido mas chikito diamars.

A pesar di cantidad di problema, Rutte a keda optimista tocante e proceso.



### HOOFDSTEMBUREAU

Segun articulo 30 inciso 2 di nos Ordenansa Electoral, Hoofdstembureau ta participa cu den decreto ministerial di dia 7 april 2021 a stipula cu si acaso usa colornan riba e papel di voto, e siguiente colornan lo por wordo uza como color pa e listanan di candidato si acaso esaki aparece riba e papel di voto pa eleccion cu lo tuma luga dia 25 juni 2021.

**E colornan ta:** bruin, lichtblauw, donkerblauw, geel, groen, lichtgrijs, donkergrijs, oranje, lichtoranje, rood, lichtroze, magenta, lichtpaars, donkerpaars, kaki, wit, olijfgroen.

### HOOFDSTEMBUREAU

Conform artikel 30 lid 2 Kiesverordening maakt het Hoofdstembureau bekend dat bij ministeriële beschikking van 7 april 2021 is bepaald dat in het geval dat het stembiljet voorzien wordt van een kleuropdruk, de volgende kleuren voor de kleuropdruk van de op het stembiljet voorkomende lijsten van kandidaten bij de verkiezingen van 25 juni 2021 door de politieke partijen kunnen worden gebezigd.

**Deze kleuren zijn:** bruin, lichtblauw, donkerblauw, geel, groen, lichtgrijs, donkergrijs, oranje, lichtoranje, rood, lichtroze, magenta, lichtpaars, donkerpaars, kaki, wit, olijfgroen.



# Clasificado

## ECONOMICO

**Personal GRATIS max. 20 palabra**

PASA LAGA BO AVISO NA OFICINA DI BON DIA  
ARUBA WESTSTRAAT#22 FOR DI 9:00AM-4:00PM

Email nos na  
aviso@bondia.com

### SERVICIO PUBLICO

ta yuda busca cas  
pa compra of huur  
Tel. 563 1449

### TA HUUR

Bachi pa tur ocasion  
Tel. 749 2533

### TA BENDE

Caha di Orgel.  
Tin 3 cylinder NOBO.  
Pa mas informacion yama  
Tel. 593 0203

### Sushi den cura?

Ta piki sushi cu pick-up  
grandi pa Afl 75,= pa buelta.  
Yama nos na  
561 4297 of 561 5179  
Hasi Aruba Limpi.

### TA BUSCA

un pida tereno pa compra pa  
bou di brug  
Tel.744 9184

### SERVICIO PUBLICO

Sra. ta haci cas y negoshi limpi  
tambe por cuida baby y hende  
grandi part time y full time  
Tel. 774 9748

### SERVICIO

Unified One Events  
Photos, films, wedding  
Tel. 749 2533

### TA HUUR

Appartment pa 1 of 2 persona,  
na San Miguel, Noord  
5 minuut di tur Hotel  
Tel. 592 2688

### TA HUUR

un apartment na Madiki .  
Pa mas informacion yama  
Tel. 564 1979

### SERVICIO PUBLICO

Profesional y personalisa.  
Especialisa den cas, apartment,  
villas y condo  
Yama awo  
Tel.746 8333

### SERVICIO PUBLICO

Buscando auto pa huur y na  
bon prijs? yama nos  
Tel. 593 9953/ 593 8453

### SERVICIO PUBLICO

ta drecha tur sorto  
di Imagen y verf  
Tel. 584 2489

### SERVICIO PUBLICO

Bo a compra algo of bo tin sushi  
den cura y bo no tin pickup!  
Servicio pa 50,-  
Call 592 5766

### SERVICIO PUBLICO

Pa haci trabow di verf y chapi,  
tur mantencion di pafor di cas  
Yama y puntra pa Benito na  
Tel.593 0040

### SERVICIO PUBLICO

Ta haci tur trabou di  
construccion y carpinteria y tur  
cos cu ta furamento di stul di  
bambu, cabana y toldos  
Tel : 746 0518 / 569 7539

### AUTO Y HERO BIEU

Nos ta piki auto, aircor y bateria  
bieu pornada. Frigidaire, stoof,  
wasmachin, tv ta 10,=.  
Yama 561 4597 / 561 5179  
Arubiano Balente

### TA BENDE

Piano Yamaha Korg M1  
(cu su case)  
Bon Prijs:  
Tel. 5920707 / 5883133

### TA BENDE

Combo di regalo pa cualkier  
ocasion: Mugs, kerki di biña,  
tablashi cu leyenda  
Pa mas informacion  
Cell whatsapp 567 2907

### TA BENDE

Varios Tereno propiedad na  
Papaya cu caminda  
di klinker. Afl. 78.000,=  
Por traha bo mesun  
modelo di cas  
Tel. 582-8080

### SERVICIO PUBLICO

Hacemos todo tipo de construc-  
cion, reparacion de casas, pin-  
tura, acabados finos, jardines,  
patios, techos a buenos precios  
Tel. 569 7539 / 746 0518

### SERVICIO PUBLICO

Masaje relajante, sports ma-  
sajes, aroma terapia, piedras  
calientes, reflexologia, faciales  
Sabana Basora # 157 P.Ch.  
Tel. 561 8520

### SERVICIO PUBLICO

Señora busca trabou  
pa hai cas of apartamento  
limpi  
Tel.641 6785 - 566 3736

### SERVICIO PUBLICO

Mi ta chapi, lanta sushi, corta  
mata, transporta frigidaire, was-  
machine bieu, drecha cas, etc.  
Tel. 564 1979

### TA BUSCA

Trabouw pa haci cas limpi, of  
cuida anciano. Interna of pa dia  
Tel: 569 3253

### TA BENDE

BBQ Grill tipo cilindro  
"criyoyo" duradero  
Prijs Afl.250  
Tel. 569 7787

### SERVICIO PUBLICO

Construction  
remodelacion di cas, traha cas,  
apartment, traha y drecha dak,  
electricidad, verf pega mosaico,  
traha cura, plomeria. Bon prijs  
Tel. 593 3141

### FOR RENT

AT: Moko, Noord  
nice house with 2 bedrooms  
and 2 bathrooms full fenced,  
alarm  
Tel : 593 1387 / 583 8080

### SERVIO PUBLICO

Ta ofrece pa verf y chapi cura  
bon prijs. Nos ta hiba e sushi.  
Yama pa mas informacion na  
563 4828 / 5679610

### SERVICIO PUBLICO

**Limpieza pa cas y auto**  
Presure wash cura di cas  
Laba muebles  
Laba tapijt  
Laba sienta di auto  
Laba vloer  
Tel. 593 9464

### FOR SALE

New House For Sale  
at Tamarijn 3 bedrooms,  
2 bathrooms build in new  
neighborhood  
Tel : 593 1387 / 583 8080

### SERVICIO PUBLICO

Mi ta ofrece servicio di electri-  
cista en general corto circuito y  
mantencion  
Tel.566 5026

### TA HUUR

un apartment full muebla 950 pa  
luna Av. Milo Croes 82  
Tel.: 582-5756  
567 1981

### SERVICIO PUBLICO

Nos ta chapi, corta y planta  
mata, brinda tur servicio cu bo  
cura mester. Tira sushi afo, tur  
esaki na un super bon prijs  
Tel. 738 1908

### TA HUUR

un apto amoblado den Seroe  
Blanco pa 1 of 2 persona  
Renta Fls.600 depto.400  
No ta inclui servicio  
Tel: 641 8456

### FADA DI PAGA HUUR DI CAS OF APARTAMENTO ??

Awel a jega ora pa bo tin  
bo propio cas;  
cumprando un terreno  
propiedad cu caminda di  
Prijs cuminsando di  
Afl. 79.000  
Tel: 582-8080

### SERVICIO PUBLICO

Pa tur trabou di tapiceria di  
mueble, auto, yate y barco.  
Nos ta haci trabou di cabana y  
bambu y nos ta verf  
Tel : 569 7539 / 737 3993

**ABONA PA SOLAMENTE AFL. 38,- PA LUNA Y RICIBI TUR DIA BO CORANTNAN PREFERI  
MAS CERCA DI BO!**



**Yena aki bao e siguiente informacion**

### Telefon

Number completo: .....

Adres di entrega: .....

Adres di cobranza: .....

### Pago Adelanta:

☐ 3 Luna

☐ 6 Luna

☐ 1 año

- ☐ Cobranza na Cas.
- ☐ Cobranza na Trabao.
- ☐ Paga via Banco (Standing Order) Aruba Bank no:33266.8
- ☐ Paga Aruba Bank ABO ONLINE .
- ☐ Paga CMB ONLINE .
- ☐ Personal na oficina di Bon Dia Aruba.
- ☐ Pone den Box.
- ☐ Tira den Cura.

**Yama na telefon: 582-7800 of manda un email na accounting@bondia.com  
www.bondia.com**





## Cas Di Cultura

Vondellaan 2 Aruba  
297-582-1010

## F A D A

Campanastraat 5 Aruba  
297-583-2999  
297-583-9610

## F A V I

Primavera 233 Aruba  
297-582-5051  
297-582-5222

## F E P O

Engelandstraat 15 Aruba  
297-583-1016  
297-583-6607

**Fundacion Contra  
Violencia Relacional**  
Tel: 583-5400

## Fundacion Autismo Aruba

Irenestraat 21 Aruba  
297-588-1179

## Fundacion Pa Nos Muchanan

Cumana 2 Aruba  
297-583-4247

## Fundacion Tel Pa Hubentud

Wilhelminastraat 19  
Aruba  
297-588-6138

## Koningin Wilhelmina Fonds

Spinozastraat 9 Aruba  
297-582-0412

## Mary Joan Foundation

Sabana Blanco 8 Aruba

297-588-9999

## Rode Kruis Aruba

Pedro Gallegostraat 14  
Tel. 297-582-2219

Fax 588-3376

## Famia Planea (SBVO)

Avenida Milio J Croes 17  
B Aruba  
297-588-9591  
www.famiaplanea.org  
famiaplanea@hotmail.com

## Stichting Fundacion Guia Mi

George Madurostraat 34  
297-582-0088

## Y M C A

Calbasstraat 1 Aruba  
297-582-3072

## AL-ANON group

Sabana Liber #8, Noord  
(close to the hotels)  
Tel: 736-2952 or  
593-7081



## Dokter na warda

### Oranjestad

Hospital  
7:00 pm / 10:00 pm

### San Nicolas

Dr. Winterdal  
Imsan

## Botica na warda

### Oranjestad:

Eagle  
Tel. 587 9011

### San Nicolas:

San Nicolas  
Tel. 584 5712

## Servicio di Taxi

### Aruba Transfer Tour & Taxi C.A.

Pos Abao #41  
P.O. Box 723 Aruba  
Tel: 582 2116 / 582 2010  
Fax: 583 6988

### Taxi Adres Services (24h)

L.G. Smith Blvd. #234  
Oranjestad Aruba  
Tel. 587 5900  
Fax: 587 1928  
E-mail: tas@setarnet.aw

### A1 Taxi Services Aruba

Moko 56 T  
Tel: 587-8850  
Tel: 280-2828  
Whatsapp: 592-7024  
E-mail: a1taxiservices.aruba@hotmail.com



## Pronostico di tempo

### Tempo:

Parcialmente nubia sin awasero di importancia. Temperatura maximo 32 grado Celsius. Temperatura minimo 27 grado Celsius. Bahada di solo: 6:53pm. Subida di solo: 6:23am.

### Biento:

Moderate te basta fuerte for di generalmente direccion oost; Forsa 4 te 5 (20 te 39 km/ora, 11 te 21 nudo). Den dia fuerte te posiblemente duro den rafaga; Forsa 6 te 7 (40 te 61 km/ora, 22 te 33 nudo).

### Situacion general di tempo:

Den proximo 24 ora aire

den region local lo ta relativamente seco. Esaki lo stroba desaroyo di Mayoria di nubia cu ta produci awasero. Pa e motibo aki no ta spera awasero di importancia.

Mas aleu por bisa cu stof fini di Sahara lo stroba visibilidad y baha e calidad di aire un poco durante proximo dianan. Personanan cu alergia y problemanan respiratorio mester tene esaki na cuenta.

### Condicion maritimo/estado di lama:

Un estado di lama generalmente modera na parti zuid y generalmente modera na sectornan oost te noordwest ta wordo

spera den proximo 24 ora. Olanan lo ta for di oost entre 3 pa 5 pia cu e olanan di mas halto na partinan oost te noordwest di costa.

### Aviso/ alerta:

E aviso pa boto chikito a wordo cancela. Sin embargo ta pidi ocupantenan di boto chikito pa bay cu poco cautela riba lama habri.

### Fenomenonan special:

Ayera mainta tabatin otro erupcion di La Soufriere na St.Vincent cu a manda un nubia di shinishi volcanico den atmosfera. Dept. Meteorologico di Aruba lo sigui vigila e situacion cu e volcan.

## EMERGENCIA

911

### POLIS

Oranjestad 100  
San Nicolas 104  
Santa Cruz 105  
Noord 107  
Tip Line 11141  
Brandweer 115  
Ambulance 911  
Hospital 527-4000  
Imsan 524-8833  
Warda Costa 913  
Seguridad Nacional 11911  
Cruz Cora 582-2219

## BOTICA

Aloe 584-4606  
4 Centro Medico 584-5794  
Central 585-1965  
Dakota 588-7364  
Del Pueblo 582-1253  
Eagle 587-9011  
Kibrahacha 583-4908  
Maria 585-8145  
Di Servicio Noord 586-4606  
Oduber 582-1780  
Paradera 588-6638  
San Lucas 584-5119  
San Nicolas 584-5712  
Santa Anna 586-8181  
Santa Cruz 585-8028  
Sero Preto 584-4833  
Trupial 583-8560

## UTILIDAD

Setar 117  
Web 525-4600  
Elmar 523-7147

## FUNERARIA

Aurora 588-6699  
Royal Funeral H. 586-4444  
Ad Patres 584-2299  
Olive Tree 584-8888

## Centrale Bank van Aruba

Daily Exchange Rates - 04/22/2021



Currency <sup>1</sup>	Buying from Public <sup>2</sup>	Buying from Public <sup>3</sup>	Selling to Public
ANG	98.00	100.00	100.20
ANG <sup>4</sup>	-	-	100.00
USD	1.77	1.78	1.80
CAD	1.40	1.42	1.44
CHF	194.51	195.23	196.03
GBP	2.41	2.46	2.52
JPY	163.42	164.91	166.57
EUR	212.81	214.75	216.91
DKK	27.90	28.62	29.42
NOK	20.40	21.12	21.92
SEK	20.21	20.93	21.73

For amounts up to Afl. 100,000



## Invitacion pa comunidad di Aruba pa ‘Vacunathon’ e fin di siman aki

*“Yuda nos pa nos por yega e grado di proteccion pa asina nos por flexibilisa”*

E fin di siman aki ta tuma luga e Vacunathon na unda cu pueblo ta haya e oportunidad pa bay vacuna cu e intencion pa vacuna mas tanto hende posibel den e dianan aki. Prome Minister Evelyn Wever-Croes ta invita pueblo henter pa haci uzo di e oportunidad aki pa vacuna na e cuater luganan destina pa esaki.

“E accion di e fin di siman aki di vacunacion ta importante pa asina evalua riba suavisa medidanan. Mi sa cu aki na Aruba tin hende cu no ta kere den e vacuna y cu ta opta pa no tuma e vacuna. Nos no ta bay forsa niun hende pa vacuna. E ta bo decision y nos ta respeta esey. Pero respeta nos

opinion tambe di kier yega na un momento cu nos ta sinti cu e pueblo ta protegi. Mi no ta pidi bo bay vacuna pasobra mi kier bo bay vacuna. Mi ta pidi bo bay vacuna pa bo ta protegi pasobra abo ta mi preocupacion desde 13 di Maart 2020.

Tur anochi desde e 13 di Maart ey, mi ta evalua si nos tabata tin un bon dia si of no, si nos a proteha nos hendenan suficiente of no, si nos flexibilisa medidanan con nos ta bay haci cu esnan malo, hende grandi, esnan cu tin cancer, problema cu presion y curason. E grupo vulnerabel aki tin mi hopi preocupa y mi ta pidi abo pa yuda mi proteha e grupo akinan.



Si nos yega 85% di poblacion vacuna, esaki lo ta luz na final

di e tunnel”, Prome Minister a enfatisa.

fada di e virus, di e pandemia, di Covid. Pero Covid no ta cansa di nos. E t’ey y ta birando mas peligroso pasobra e ta trahando mas variante cu ta mas contagioso y mortal. P’esey nos mester sigui cuida y atene na e reglanan tanten nos ta logra pa mas hende vacuna. Mi ta conta riba bo, mi mester di bo. Pasobra ta cu bo nos ta logra cu e vacunacion, cu bo nos ta logra saca Aruba di e pandemia, cu bo nos ta logra pone Aruba bek riba e caminda di progreso y bienestar pa tur ciudadano di pais Aruba”, Prome Minister a enfatisa mientras e ta haci invitacion pa comunidad di Aruba bay vacuna e fin di siman aki.

E diasabra aki ta bay tin 4 luga pa e Vacunathon. Bo no mester cita, dijs yega para na rij y eynan mes nan ta registra bo y bo lo por vacuna. E cuatro luganan pa Vacunathon ta: Theresita Center na Sanicolas, Sporthal na Santa Cruz, Centro Don Bosco na Noord y na Ritz Carlton, e strip di hotelnan na unda e trahadonan por sali y vacuna. Esaki ta diasabra y diadomingo y no mester di cita.

“Yuda nos pa nos por yega e grado di proteccion pa asina nos por flexibilisa. Mi ta sigur cu hopi di nos ta cansa y

Resultado Sorteo April 22, 2021							
Cadena Alexander Lottery ta presenta resultado di weganan di suerte							
Wega			Prome premio	Segundo premio	Tercer premio		
April 21	DIARIO		8755	9673	4613		
April 21	KORSOU		NO TIN SORTEO				
April 21	SUPER4		0550				
		WEGA MERDIA	8247	2451	6398		
		WEGA ANOCHI	7910	2958	3414		
	April 21		1256	0370	3124		
		WEGA MERDIA	3428				
		WEGA ANOCHI	7837				
	April 21		6557				
		WEGA MERDIA	2985				
		WEGA ANOCHI	4475				
	April 21		4472				
		WEGA MERDIA	6594	GEMINIS			
		WEGA ANOCHI	4855	LEO			
	April 21		1460	GEMINIS			
		567		X2			
		372		FP			
	April 21	503		X3			
		LOTTO DI DIA	03-06-12-16-22		7x match4		
	April 21	LOTTO DI DIA	01-03-05-06-30				
		Afl. 52.000,-				169x Afl.8	
	April 21	LOTTO 5	01-15-16-27-35		Joker: 31	Letter: F	
		Afl. 180.000,-				7x Match4	

## Rosario Bibo proximo diaranson na Alto Vista



Diaranson proximo, dia 28 di februari, lo tin otro Rosario Bibo na Kapel di Alto Vista pa 7or y mey di anochi.

Comision organizado ta invita un y tur, hoben y adulto pa uni den oracion pa diferente intencion general y particular. Pa esnan enfermo, pa nos grandinan, pa tur mucha, hoben y adulto. Pa niun hende

perde fe y speransa den cualkier situacion dificil.

Cada persona por presenta nan propio intencion personal tambe.

Ta temporada di Cuaresma y nos por haci mas oracion y penitencia p’asina nos por celebra un Pasco di Resurreccion yen di alegria, cu Hesus a vence morto riba cruz pa salba nos picanan.





"Dios ta amor... y amor ta Dios,  
maske mi no ta na e mundo aki, tur dia lo mi ta  
banda di boso Curazon, mi por stens di loke  
Señor ta hasi"  
Salmo 33

Cu un curason kibra, pero agradecido na tur  
locual ela nifica pa nos. Nos ta anuncia  
fayecimento di nos estimada mama, wela, ruman  
y tanta:



## Sra. vda. Reina R. Matos-Webb

\*07-12-1952 - †16-04-2021

Na number di su:

**Mayornan:** †Fransico y †Cecilia Webb-Paesch

**Esposo:** †Hector Matos

**Yiu stima:** Richinell Matos

**Yiu di criansa stima:** Maria Matos y Clement  
Lampe

**Unico nieto stima;** Rishayron (Shai) Matos

**Mescos cu nietonan:** Jordan, Jermain, Aryenn,  
Arthur

**Rumannan:** Ambrioso Webb y famia

Sra. vda. Filomena Perez y famia

Emiliano Webb y famia

Ignacio Webb y famia

Martin Webb y famia

Thomas Webb y famia

Maria Webb y famia

Mario Webb y famia

Luciano Webb y famia

Violeta Webb y famia

†Luis Kelly

†Magdalena Krozendijk y famia

**Yiunan di criansa:** †Julio Matos

Oscar Matos

**Su team di softball stima Kudawecha Red Skin**

Sobrinonan y sobrinanan.

Swa y cuñanan na Aruba y Sto. Domingo.

Primo y primanan, comer y compernan.

**Su unico iha stima:** Elvira Perez.

Amiganan y amigonan cu a stimé.

**Demas famia:** Webb, Matos, Perez, Tromp, Paesch,  
Kelly, krozendijk, Gonzalez, Lampe, Faro, Geerman,  
Wever, Willems, Rombley, Chirino, de Cuba,  
Boekhoudt, Gomez, Pontilius, Britten, Melendez,  
Cannegieter.

**Ta invita pa acto di entierro cual lo tuma lugar  
diasabra 24 di april 2021 na Misa Santa Anna na  
Noord y despues pa Santana Catolico na Noord.  
For di 1or te cu 4or nos defunto stima lo ta  
reposa den Misa Santa Anna na Noord.**

**Disculpa nos si den nos tristesa nos a lubida un  
of otro famia.**

**Nos ta lamenta cu despues di entierro nos no por  
ricibi bishita di condolencia na cas.**



Morto ta tuma bida, Dios ta tuma e alma  
nos mente ta wanta nos recuerdonan  
nos curazon ta wanta nos amor  
nos fe ta laga nos sa cu nos lo bolbe topa otro

Agradecido pa tur locual e la significa pa nos, pero conforme cu  
boluntad di Dios nos ta anuncia fayecimento di nos mama,  
wela, ruman, tanta y amiga stima:



## Sra. Vda. Victorina Robles de Medina Bislip

mihor conoci como: "Madu", "Beto" of "Betois"

Na number di su:

Yiunan: Bianca Robles de Medina & famia  
Georgina (Jane) y Victor Vrolijk Robles de Medina &  
famia  
Daniel Robles de Medina & famia

Manera yiunan:

vda. Fulvia Dorothal Marquez & famia

Albert Harms & famia

Nieto y nietanan:

Rigoberto, Gabriel, Daniella, Iraida, Julianne, Mary-Jane,  
Jose, Geraldine

Bisanieto y bisanietanan: Riana, Ayden, Silkeyla

Rumannan:

vda. Felicia Sint Jago Bislip & famia

vda. Jacintha Wester Bislip & famia

Modesta y Antonio Tromp Bislip & famia

Swa y cuñanan:

vda. Rafaelita Bislip Kock & famia

Rita y Carlos Dirksz Robles de Medina & famia

vda. Alicia Robles de Medina Lopes & famia

Juan y Theresita Robles de Medina Figaroa & famia

Ramon Peterson & famia

Altagracia Marshall & famia

Ligia Croes & famia

Ronald y Vanessa Croes & famia

Stima manera yiunan:

Joyce, Silvette, Arabella, Emily, Carmensita, Rita

Wina, Mary, Sharon

Omo

Rosendo y Teresita Frolijk & famia

Primo y primanan y demas famia: Vrolijk, Bislip, Vries,  
Robles de Medina, Marquez, Dorothal, Harms, Nicolaas,  
Willems, Thiel, Geerman, Boekhoudt, de Cuba,  
Schwengle, Richardson, Blanca, Sint Jago, Wester,  
Tromp, Kock, Dirksz, Lopes, Figaroa, Peterson, Peterson,  
Marshall, Croes, Stamper, Frolijk, Maduro, Arends,  
Amaya, Frank, Wever & van der Biezen

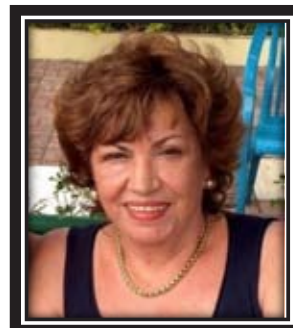
Ta invita tur amigo bisiña y conoer pa asisti na e acto di  
entierro cual lo tuma lugar diasabra 24 april 2021 pa  
11or di mainta saliendo pa santana Catholico na San  
Nicolaas. E restonan mortal di nos Madu stima lo ta  
reposa for di 9or di mainta na Pray Funeral Home na  
San Nicolaas.

Nos ta lamenta cu despues di entierro nos lo no ricibi  
bishita di condolencia na cas.

Ta pidi pa no bin bisti na rouw sino na colornan pastel.



**With deep sympathy but in accordance  
with Gods Will we announce the passing  
away of our beloved wife, mother, aunt,  
mother-in-law, cousin & dear friend:**



## Mrs. Susan Ann Booi-Jones

Better known as: Sue, Susana, Jones  
June 4th, 1945 (Portsmouth, England) – April  
17th, 2021 (Oranjestad, Aruba)

**Husband:** Frank A. J. Booi

**Children:**

Samantha and Daniel Lippert-Booi

Jason Booi and Carol Joiner

**Parents:** †Gladys and †Kenneth Jones

**Brother:** †Stephen Jones

**Cousin:** Susan Bloom and family

**Mother and Father-in-law:**

†Andreas and †Carmen Booi-Hieroms

**Relatives in Aruba:**

†John and Diet Booi-Staring and family  
Lola and †Mario Croes-Booi and family  
Lidia and Theo Heuvelmans-Booi and family  
Jane and Chenco Yarzagaray-Booi and family  
Frieda and Gerald Himmelreich-Booi and  
family  
Judith and Raymond Williams-Booi and  
family  
Joan and †Jossy Lacle-Booi and family

**Nieces, Nephews, and Cousins too  
numerous to mention.**

**Close Friends:**

Margaret Yrausquin, Jessica Franken, †Karey  
Schuit, Andre and Mitzy Schouten, Sandi  
Tenace (New York), Liz Parks (New York),  
Kathy Poradzisz (Chicago), Jerry Francis  
(Hollywood, FL), Amedee Lacle, Mili  
Henriquez- Vos, Lourdes Garcia, Osvaldo  
Aldana, Peter and Joke van der Laan  
(Netherlands), Horst and Anna Jochum  
(Germany), Nora and Dirk Kerstens  
(Netherlands), Liz Allison (Australia)

**Other Relatives:**

†Daisy McGee (England)  
Judy and Gino Ingratta and family (Canada)  
†Janice and Fern Veneziale and family  
(Canada)  
Mary and Joe Lippert and family (Wisconsin)

**Remaining Family Members:**

Booi, Bloom, Richards, Georgiou, Bailey,  
Hieroms, Gomez, Diaz, Barrios, Koolman,  
Nicolaas, Alders, Martijn, Marchena

**All her ex-employees of B.J. Holding N.V.**

**Our apologies if due to our grief we  
accidentally forgot to mention any family  
and friend's names.**

**Farewell ceremony will take place on  
Friday April 23, 2021 from 2 to 4 p.m.,  
followed by the act of cremation.**

**Those we love don't go away; they walk  
beside us every day...**





"Dios ta amor... y amor ta Dios, maske mi no ta na e mundo aki, tur dia lo mi ta banda di boso Curazon, mi por stens di loke Señor ta hasi"

Salmo 33

Cu dolor na nos curason, nos ta anuncia fayecimento di nos ser stima:



**Sr. Anthony P. Martinus**  
Mihor conoci "Nono"  
\*11-11-1965 - †21-04-2021

**Acto di entiero lo wordo anuncia despues**



*"SEÑOR ta mi Wardador, mi 'n tin falta di nada. Den cunuco di yerba berde, E ta ponemi sosega. E ta hiba mi na awa trankil, pa mi bolbe haya forsa".*

A fayece:



**Eugene Patrick Hassell**  
mihor conoci como "Gene"

Acto di entiero lo wordo anuncia despues.



I said, "Oh, that I had the wings of a dove!  
I would fly away and be at Peace"  
Psalm 55:6

Cu dolor na nos curason, nos ta anuncia fayecimento di:

**Hoyming Chow**  
Mihor conoci como "Chow"  
\*05-01-1950 - †19-04-2021



**Esposa:** Margarita Chow

**Yiunan:** Rosita y Jorge Yong  
† Armando Chow y viuda Jenny Wu  
Mario Chow

**Nieto:** Jorgito Yong  
**Nieta:** Cathy Yong

**Cosuegro:** Orlando & Sixta Yong  
**Tanta:** Rosa Wong

**Swa:** Chi Fung

**Demas famia:**  
Xu Yen Wu y Kenrick Quandus y yiu  
Cathy Wu y famia  
Diana y Felipe Morejon na Florida

**Primonan:** Martin Law  
Julio Chiong Sen Luis Chang  
Chiok, Siu Fung, Stefanie y Sergio Lou  
Antonio Lou y famia

**Sobrino:** Sergio Chow y famia  
Noel Chow

**Manera ruman:**  
Josephine y Fred van Ammers - Chang  
Janette y Julio Kock - Chang

**Ihanan:** Carolina Loo,  
Catarina y esposo  
Carmelo Scasiccio  
Libio Loo  
John y esposa

**Comadre:** Alexandra Loo  
Maria Loo  
Sonia Mac Kencie  
**Copadre:** Jose Fernando y famia

**Amigo(a)nan:** Peter Yeung, Louk y famia  
David Gonzales y famia  
Erwin y Josmar Maduro  
Glenda y Luis Richardson-Kelly  
Lei  
Etalina y Careen Laclé  
Franklin Richardson y famia  
Chuang Xin-Xie y famia  
Mike Koolman y famia  
Alex van der Werf y famia  
Allan Manrique y famia

**Tur amistadesnan y famia di Nicaragua**

**Ta invita pa acto di entiero cual lo tuma lugar na Aurora Funeral Home diasabra 24 di april 2021 di 9'or pa 11'or di mainta. Después lo sali pa Santana Centraal Sabana Basora.**

**Disculpa nos si den nos tristeza nos por a lubida algun famia of conocir.**



**Laga tur loke ta spera mi ta bunita**  
**Laga tur locual cu mi encontra na caminda ta bunita**  
**Laga tur locual cu mi laga atras keda bunita y**  
**Laga esakinan termina den tur buniteza.**  
**Cado Wever.**

Cu dolor na nos curason, nos ta anuncia fayecimento di:



**Hubert E. Semeleer**  
Mihor conocir como Bert  
\*12-09-1958 - †15-04-2021

Na number di su

**Esposa:** Fidia Semeleer-Aragon Rios

**Yiunan:** Wilbert Semeleer y Julia Dörfler  
Umberto Semeleer y Romy Schoorlemmer

**Mama:** †Reineta Tromp

**Tata:** †Andries Semeleer

**Rumannan:**  
Reynaldo y Martha Semeleer-Galan y famia  
Edwin y Juliana Semeleer-Figaroa y famia  
Glenda y Alberto Gei-Semeleer y famia  
†Harlod Semeleer  
Hortencia y Dismas Croes-Semeleer y famia  
Glody y Secundino Tromp-Semeleer y famia  
Anchie Semeleer y famia  
Thelma Thiel-Semeleer y famia

**Su Ihanan:** Maria Daniela Morena  
Jermin Dijkhoff

**Suegra(o)nan:**

Marceliano y †Maria Aragon Rios

**Sobrino(a)nan:** Viani, Thayrin, Rayson & Rayslenne Semeleer  
†Kenny, Mary-Lene, Julwina Semeleer  
Tico & Erwin Gei  
Jairo, Jason, Jo-Anne Croes  
Theolindo, Yeritza Tromp  
Jean-paul Hernandez, Rozanne, Melanie & Jonathan Thiel  
Jerminha, Jermin Dijkhoff, Stephanie & Efigenio Thiel.

**Sua y cuña:** Oberto, Leila, Libardo, Elvira,  
Nodillia, Aida, Carmela, Camilo Aragon

**Mescos cu tanta:** Mercedes Moreno-Rios

Primo i Prima nan especialmente Chrispina Kelly cu a jude ten a ultimo, bon bisiña van Loon, ex-colega nan di Elmar N.V. I amigonan i demas Famia nan: Semeleer, Aragon, Tromp, Figaroa, Gei, Croes, Thiel, Dijkhoff, Kelly. Un danki na tur e dokter i Especialista nan i especialmente Dr. Hertogen cu atende cu hopi cariño te na ultimo.

Ta invita pa acto di entiero cu lo tuma lugar diabierna 23 di April 2021 na misa St. Anna na Noord for di 2or pa 4or di atardi. E resto mortal di nos defunto stima lo reposa den misa, despues saliendo pa santana catolico na Noord.



## At 'moment of peril,' Biden opens global summit on climate

**WASHINGTON (AP)** — President Joe Biden convened leaders of the world's most powerful countries on Thursday to try to spur global efforts against climate change, drawing commitments from Chinese President Xi Jinping and Russian President Vladimir Putin to cooperate on cutting emissions despite their own sharp rivalries with the United States.

"Meeting this moment is about more than preserving our planet," Biden declared, speaking from a TV-style set for a virtual summit of 40 world leaders. "It's about providing a better future for all of us," he said, calling it "a moment of peril but a moment of opportunity."

"The signs are unmistakable. the science is undeniable. the cost of inaction keeps mounting," he added.

Biden's own new commitment, timed to the summit, is to cut U.S. fossil fuel emissions up to 52% by 2030, marking a return by the U.S. to global climate efforts after four years of withdrawal under President Donald Trump. Biden's administration is sketching out a vision of a prosperous, clean-energy United States where factories churn out cutting-edge batteries for export, line workers re-lay an efficient national electrical grid and crews cap abandoned oil and gas rigs and coal mines.

Japan, a heavy user of coal, announced its own new 46% emissions reduction target Thursday as the U.S. and its allies sought to build momentum through the summit. South Korea used the summit to say it would stop all public financing of new coal-fired power plants, an important step that climate groups hope will help persuade China and Japan to slow their own building and funding of coal power.

The coronavirus pandemic compelled the summit to play out as a climate telethon-style livestream, limiting opportunities for spontaneous interaction and negotiation. The opening was rife with small technological glitches, including echoes, random beeps and off-screen voices.



But the U.S. summit also marshaled an impressive display of the world's most powerful leaders speaking on the single cause of climate change.

China's Xi, whose country is the world's biggest emissions culprit, followed by the United States, spoke first among the other global figures. He made no reference to nonclimate disputes that had made it uncertain until Wednesday that he would even take part in the U.S. summit, and said China would work with America in cutting emissions.

"To protect the environment is to protect productivity, and to boost the environment is to boost productivity. It's as simple as that," Xi said.

Putin, whose government has been publicly irate over Biden's characterization of him as a "killer" for Russia's aggressive moves against its opponents, made no mention of his feuding with Biden in his own climate remarks, a live presentation that also saw moments of dead air among production problems.

"Russia is genuinely inter-

ested in galvanizing international cooperation so as to look further for effective solutions to climate change as well as to all other vital challenges," Putin said. Russia by some measures is the world's fourth-biggest emitter of climate-damaging fossil fuel fumes.

The pandemic made gathering world leaders for the climate summit too risky. That didn't keep the White House from sparing no effort on production quality. The president's staff built a small set in the East Room that looked

like it was ripped from a daytime talk show.

Biden and Vice President Kamala Harris addressed the summit from separate lecterns before joining Secretary of State Anthony Blinken and White House climate envoy John Kerry at a horseshoe-shaped table set up around a giant potted plant to watch fellow leaders' livestreamed speeches.

The format meant a cavalcade of short speeches by world leaders, some scripted, some apparently more impromptu. "This is not bunny-hugging," British Prime Minister Boris Johnson said of the climate efforts. "This is about growth and jobs."

The Biden administration's pledge would require by far the most ambitious U.S. climate effort ever, nearly doubling the reductions that the Obama administration had committed to in the landmark 2015 Paris climate accord.

The new urgency comes as scientists say that climate change caused by coal plants, car engines and other fossil fuel use is already worsening droughts, floods, hurricanes, wildfires and other disasters and that humans are running out of time to stave off most catastrophic extremes of global warming.

But administration officials, in previewing the new target, disclosed aspirations and vignettes rather than specific plans, budget lines or legislative proposals for getting there.

As of 2019, the last year before the pandemic, the U.S. had reduced 13% of its greenhouse gases compared with 2005 levels, which is about half way to the Obama administration goals of 26 to 28%, said climate scientist Niklas Hohne of Climate Action Tracker. That's owing largely to market forces that have made solar and wind, and natural gas, much cheaper.

His administration insists the transformation will mean millions of well-paying jobs. Republicans say the effort will throw oil, gas and coal workers off the job. They call his infrastructure proposal too costly.





## US jobless claims fall to 547,000, another pandemic low

**WASHINGTON (AP) —** The number of Americans applying for unemployment aid fell last week to 547,000, the lowest point since the pandemic struck and an encouraging sign that layoffs are slowing on the strength of an improving job market.

The Labor Department said Thursday that applications declined 39,000 from a revised 586,000 a week earlier. Weekly jobless claims are down sharply from a peak of 900,000 in early January. At the same time, they're still far above the roughly 230,000 level that prevailed before the viral outbreak ripped through the economy in March of last year.

"With 135 million Americans having received at least one dose of a COVID-19 vaccination and the economy opening up more each day, the number of job opportunities will continue to rise," said James Knightley, chief international economist at ING, a European bank.

About 17.4 million people were continuing to collect unemployment benefits in the week that ended April 3, up from 16.9 million in the previous week. Most of the increase occurred in two states, California and Texas,



which process their claims every other week. In California, recipients of a federal program for the long-term unemployed jumped nearly 50%, a sign that the state likely processed a backlog of claims that had been filed earlier.

Still, the number of ongoing recipients has declined by about 2.3 million from early March, when the figure was 19.7 million, evidence that more people are being hired. Some long-term unemployed may have also exhausted all their benefits.

The overall job market has been making steady gains. Last month, the nation's employers added 916,000 jobs, the most since August, in a sign that a sustained recovery is taking hold. The unem-

ployment rate fell from 6.2% to 6%, well below the pandemic peak of nearly 15%.

The number of available jobs has also jumped in recent weeks, leading many employers to complain that they can't find enough workers despite still-high unemployment. Several factors may be keeping some of those out of work from searching for jobs. They include fears of contracting the virus, child care needs and the fact that a federal supplemental unemployment benefit of \$300 a week, on top of state aid, means that some low-income workers can receive as much or more income from jobless benefits compared with their former job's pay.

The weekly data on applications for jobless aid is gener-

ally seen as a rough measure of layoffs because only people who have lost their jobs through no fault of their own are eligible. But during the pandemic, the numbers have become a less reliable barometer.

States have struggled to clear backlogs of unemployment applications, and suspected fraud has clouded the actual volume of job cuts. In addition, the supplemental federal jobless payment, on top of regular state unemployment aid, might have encouraged more people to apply for benefits.

For now, the economy is showing steady signs of recovering. Sales at retail stores and restaurants soared 10% in March — the biggest increase since last May. Federal stimulus checks of \$1,400 have been sent to most adults. And Americans who have kept their jobs have accumulated additional savings, part of which they will likely spend now that states and cities have loosened business restrictions and the virus wanes.

Economic growth is accelerating so fast that the principal concerns surrounding the economy have shifted from a high unemployment rate and anemic spending to

bottlenecks in company supply chains and the difficulty some businesses say they are having in finding enough workers.

Those issues, in turn, have fed concerns that the Federal Reserve's low-interest rate policies could fuel a spike in inflation. Last month, wholesale prices jumped 4.2% compared with a year earlier, the biggest 12-month increase in nearly a decade.

Still, consumer prices are, so far, rising at a more restrained pace. They increased 2.6% in March from a year earlier, mostly because of a jump in gas prices. Excluding the volatile food and energy categories, core inflation rose just 1.6% in the previous 12 months.

Economists expect inflation to rise steadily in the coming months because prices fell about a year ago when the pandemic first hit and the economy largely shut down. That makes comparisons to price levels a year ago look particularly large.

Fed Chair Jerome Powell says he expects that higher inflation to prove temporary and that supply bottlenecks will eventually clear as shipping picks up and factories produce more parts.

## COVID-19 hospitalizations tumble among US senior citizens

**WASHINGTON (AP) —** COVID-19 hospitalizations among older Americans have plunged 80% since the start of the year, dramatic proof the vacci-

nation campaign is working. Now the trick is to get more of the nation's younger people to roll up their sleeves.

The drop-off in severe cases among people 65 and older is so dramatic that the hospitalization rate among this highly vaccinated group is now down to around the level of the next-youngest category, Americans 50 to 64.

That slide is especially encouraging because senior citizens have accounted for about 8 out of 10 deaths from COVID-19 since the virus hit the United States.

Overall, COVID-19 deaths in the U.S. have plummeted to about 700 per day on average, compared with a peak of over 3,400 in mid-January. All told, the scourge has killed about 570,000 Americans.

The trends mirror what is happening in other countries with high vaccination rates, such as Israel and Britain, and stand in stark contrast to the worsening disaster in places like India and Brazil, which

lag far behind in dispensing shots.

According to U.S. government statistics, hospitalizations are down 60% overall, but most dramatically among senior citizens, who have been eligible for shots the longest and have enthusiastically received them.

Two-thirds of American senior citizens are fully vaccinated, versus just one-third of all U.S. adults. Over 80% of senior citizens have gotten at least one shot, compared with just over 50% among all adults.

The hospitalization rate among those 65 and over is about 14 people per 100,000 population, the Centers for Disease Control and Prevention reported, citing a surveillance system that gathers data from over 250 hospitals in 14 states.

In Michigan, which has been battered by a recent surge of infections, hospitalizations among people in their 50s have increased 700% since late February, outpacing all other age groups.

In Seattle's King County, hospital physicians are seeing fewer COVID-19 patients overall, fewer needing critical care and fewer needing breathing machines. These younger patients are also more likely to survive.

"Thankfully they have done quite well," said Dr. Mark Sullivan, a critical care doctor at Swedish Medical Center in Seattle. "They tend to recover a little quicker because of their youth."

With enough people vaccinated, COVID-19 cases should eventually begin to fall as the virus finds fewer and fewer people to infect.





## Indonesia looking for submarine that may be too deep to help

**JAKARTA, Indonesia (AP) — Indonesian navy ships searched Thursday for a submarine that likely sank too deep to retrieve, making survival chances for the 53 people on board slim. Authorities said oxygen in the submarine would run out by early Saturday.**

The diesel-powered KRI Nanggala 402 was participating in a training exercise Wednesday when it missed a scheduled reporting call. Officials reported an oil slick and the smell of diesel fuel near the starting position of its last dive, about 96 kilometers (60 miles) north of the resort island of Bali, though there was no conclusive evidence that they were linked to the submarine.

"Hopefully we can rescue them before the oxygen has run out" at 3 a.m. on Saturday, Indonesia's navy chief of staff, Adm. Yudo Margono, told reporters.

He said rescuers found an unidentified object with high magnetism at a depth of 50 to

100 meters (165 to 330 feet) and that officials hope it's the submarine.

The navy believes the submarine sank to a depth of 600-700 meters (2,000-2,300 feet), much deeper than its estimated collapse depth.

Ahn Guk-hyeon, an official from South Korea's Daewoo Shipbuilding and Marine Engineering, which refitted the vessel in 2009-2012, said the submarine would collapse if it goes deeper than around 200 meters (655 feet) because of pressure. He said his company upgraded much of the submarine's internal structures and systems but lacks recent information about the vessel.

Frank Owen, secretary of the Submarine Institute of Australia, also said the submarine could be at too great a depth for a rescue team to operate.

Indonesian President Joko Widodo asked all of the country's people to pray that the submarine and crew could be found.



"Our main priority is the safety of the 53 crew members," Widodo said in a televised address. "To the families of the crew members, I can understand your feelings and we are doing our best to save all of the crew members on board."

The military said more than 20 navy ships, two submarines and five aircraft were searching the area where the submarine was last detected. A hydro-oceanographic survey ship equipped with underwater detection capabilities also was on its way to the site around the oil spills.

Margono said the oil slick

may have been caused by a crack in the submarine's tank after the vessel sank.

Neighboring countries are rushing to join the complex operation.

Indonesia's navy said an electrical failure may have occurred during the dive, causing the submarine to lose control and become unable to undertake emergency procedures that would have allowed it to resurface. It was rehearsing for a missile-firing exercise on Thursday, which was eventually canceled.

The German-built submarine, which has been in ser-

vice in Indonesia since 1981, was carrying 49 crew members, its commander and three gunners, the Indonesian Defense Ministry said. It had been maintained and overhauled in Germany, Indonesia and most recently in South Korea.

More than 60 of the Type 209 class submarines have been sold and have served in 14 navies around the world, ThyssenKrupp Marine Systems spokesperson Eugen Witte said.

Indonesia, the world's largest archipelago nation with more than 17,000 islands, has faced growing challenges to its maritime claims in recent years, including numerous incidents involving Chinese vessels near the Natuna islands.

Last year, President Widodo reaffirmed the country's sovereignty during a visit to the islands at the edge of the South China Sea, one of the busiest sea lanes where China is embroiled in territorial disputes with its smaller neighbors.

## Pope meets with Lebanon's PM-designate, urges end of crises

**VATICAN CITY (AP) — Pope Francis met with Lebanese Prime Minister-designate Saad Hariri on Thursday and urged all Lebanese political leaders to "urgently commit themselves to the benefit of the nation," as the country endures a series of crises and disagreements that have prevented the formation of a government.**

Francis also reaffirmed during the 30-minute audience his desire to visit Lebanon as soon as conditions permit, according to a statement from the Vatican spokesman.

Hariri's visit to the Vatican comes as Lebanon is experiencing its worst economic and financial crisis in its modern history following decades of widespread corruption. Since late 2019, the local currency has lost 90% of its value, and more than half of the country's population now lives in poverty, according to the World Bank.

Hariri has been touring the Middle East and Europe to win support for his efforts to

form a government. Among the countries he recently visited were France, Turkey, Egypt and the United Arab Emirates. He was also meeting Thursday with Italian officials.

Hariri has not been able to form a Cabinet six months after he was chosen for the prime minister's post amid

deep disagreements between him and President Michel Aoun.

One of the main points of difference includes Aoun's rejection of Hariri's plan to choose some Christian members of the new government. Aoun is a Maronite Catholic, while Hariri is Sunni Muslim.

According to Lebanon's power-sharing system, the president has to be a Maronite and the parliament speaker a Shiite Muslim, while the prime minister has to be a Sunni. Parliament and Cabinet seats are equally split between Muslims and Christians.

The Vatican said that dur-

ing the meeting with Hariri, Francis expressed his solidarity with the Lebanese people who are "living in great difficulty and uncertainty, and recalled the responsibility of all political forces to urgently commit themselves to the benefit of the nation."

Francis is hoping that Lebanon can once again embody "the fortress of the cedars, the diversity that from weakness becomes strength in the great reconciled people," the statement said.

Hariri said he asked the Vatican "to be concerned about Lebanon and to intervene where they can be effective because this is what concerns Lebanon and the Lebanese." He said: "We are in a very bad situation, but once we form a government we can stop the collapse."

The Vatican didn't list the meeting on Francis' official agenda given that Hariri isn't yet in office; it was described by the Vatican as a private audience, not an official state visit that carries with it specific protocol.





## Russia orders troop pullback, but keeps weapons near Ukraine

**MOSCOW (AP) —** Russia's defense minister on Thursday ordered troops back to their permanent bases following massive drills amid tensions with Ukraine, but said that they should leave their weapons behind in western Russia for another exercise later this year.

After watching the drills, Defense Minister Shoigu declared the maneuvers in Crimea and wide swathes of western Russia over and ordered the military to pull the troops that took part in them back to their permanent bases.

"I consider the goals of the snap check of readiness fulfilled," Shoigu said. "The troops have shown their capability to defend the country and I decided to complete the drills in the South and Western military districts."

Shoigu said the troops should return to their bases by May 1, but he ordered to keep the heavy weapons deployed to western Russia as part of the drills for another massive military exercise later this year.

Shoigu said they should remain at the Pogonovo firing range in the southwestern Voronezh region. The sprawling range is located 160 kilometers (about 100 miles) east of the border with Ukraine.

The Russian troop buildup near Ukraine that came amid increasing violations of a



cease-fire in Ukraine's east has raised concerns in the West, which urged the Kremlin to pull its forces back.

The Russian military hasn't reported the number of additional troops that have been moved to Crimea and parts of southwestern Russia near Ukraine, and it wasn't immediately clear from Shoigu's statement if all of them will now be pulled back.

The U.S. and NATO has said that the Russian buildup near Ukraine was the largest since 2014, when Russia annexed Crimea and threw its support behind separatists in eastern Ukraine.

The Russian Defense Ministry said the maneuvers in Crimea involved more than

60 ships, over 10,000 troops, around 200 aircraft and about 1,200 military vehicles.

The exercise featured the landing of more than 2,000 paratroopers and 60 military vehicles on Thursday. Fighter jets covered the airborne operation.

Shoigu flew in a helicopter over the Opuk firing range in Crimea to oversee the exercise. He later declared the drills over, but ordered the military to stand ready to respond to any "adverse developments" during NATO's Defender Europe 2021 exercise. The NATO drills began in March and are to last until June.

"NATO has significantly intensified its military activi-

ties in the region," Shoigu said. "Intelligence gathering has increased and the intensity and scope of operational training has been growing. One of the alliance's main coalition groups is being deployed in the Black Sea region."

Russia long has bristled at the deployment of NATO's forces near its borders and stepped up its drills as relations with the West have sunk to post-Cold War lows over the annexation of Crimea, Russian meddling in elections, hacking attacks and other issues.

Last week, Russia has announced that it would close broad areas of the Black Sea near Crimea to foreign navy ships and state vessels until

November, a move that drew Ukrainian protests and raised Western concerns. Russia also announced restrictions on flights near Crimea this week, arguing that they fully conform with the international law.

Ukrainian Foreign Minister Dmytro Kuleba warned Tuesday that the Russian buildup across the border is continuing and is "expected to reach a combined force of over 120,000 troops" in about a week and urged the West to beef up sanctions against Moscow.

Moscow has rejected Ukrainian and Western concerns about the buildup, arguing that it's free to deploy its forces anywhere on the Russian territory and charging that they don't threaten anyone. But at the same time, the Kremlin sternly warned Ukrainian authorities against trying to use force to retake control of the rebel east, where seven years of fighting have killed more than 14,000, saying that Russia could be forced to intervene to protect civilians in the region.

Amid the tensions, Ukrainian President Volodymyr Zelenskyy on Wednesday signed a law allowing the call-up of reservists for military service without announcing a mobilization. The new law will allow to quickly equip the military with reservists, "significantly increasing their combat effectiveness during military aggression," Zelenskyy's office said in a statement.

## Milan gets buzzier with 1 million bees in designer hives

**MILAN (AP) —** Italy's financial and fashion capital of Milan got a little buzzier on Thursday with a project that mixes biodi-

versity with art.

A bee collective introduced 17 new colonies to new designer hives, bringing to 1



million the city's population of honeybees cultivated by the Urban Beehives project. Creator Claudia Zanfi said the project aims to "create an intersection between artistic language and biodiversity."

The art is in the form of hives designed by international artists and the biodiversity comes from the bees, which help pollinate plants in the city's expanding green spaces.

The new hives were introduced to their homes in the Cascina Merlata Park, 20 hectares (50 acres) of new park dedicated last year on land used for the Expo 2015 World's Fair, which focused

on food, food security and nutrition.

The seven-year-old, prize-winning project is aimed at educating the public about the importance of bees to the environment, while boosting their population and producing a sweet treat of honey. It's billed as one of the biggest urban bee collectives in Europe, with hives placed in four public parks in the city.

"Urban Beehives is a redevelopment project of urban green through the reintroduction of bees in the city," Zanfi said. "There always have been bees in the city, but creating a public space for

them is what is new."

Starting next week, Zanfi's group Green Island will offer courses and workshops at the park on beekeeping and the bees' critical role in helping maintain a healthy planet.

Two years ago, the Rome-based Food and Agricultural Organization sounded an alarm that declining bee populations pose threat to global food security and nutrition.

"The bees have a fundamental role for our lives, but also for the life of the planet," Zanfi said.



## Knicks beat Hawks 122-119, win streak at NBA-best 8 games

**NEW YORK (AP) — Julius Randle had 40 points and 10 rebounds to lead New York to a 137-127 overtime victory over the Atlanta Hawks on Wednesday night, the Knicks' NBA-best eighth straight win.**

Randle's driving layup with eight seconds left in regulation gave New York a 122-119 lead, but Bogdan Bogdanovic hit a 3-pointer with 6.2 seconds left to send the game into overtime.

The Knicks scored the first 10 points of the extra session.

"We've been challenged throughout the season and sometimes they haven't gone our way," Randle said. "But right now, we're finding ways to close games and win

games."

Derrick Rose and Immanuel Quickley each scored 20 points for New York. Reggie Bullock added 18 and R.J. Barrett had 16. Nerlens Noel had 12 rebounds.

"This was a playoff-type atmosphere," Quickley said. "As an NBA player, you have to be ready to step up."

Trae Young had 20 points and 14 assists for the Hawks, but left the game with 1:13 remaining in the third quarter after suffering an ankle injury and did not return. X-rays were negative and he is expected to get an MRI on Thursday.

Chris Capela had 25 points and 22 rebounds for Atlanta.

Bogdanovic scored 20 points. John Collins finished with 18 and Kevin Huerta 17.

Atlanta took a game-high 11-point lead, 95-84, when the Knicks' Norvel Pelle was called for goaltending on a shot by Onyeka Okongwu with 1:47 left in the third quarter.

Young left the game soon after and the Knicks took advantage, moving into fourth place in the Eastern Conference with the victory.

"We were searching tonight to get ourselves going," Knicks coach Tom Thibodeau said. "But, we have a true team. As we head down the stretch, we want to be playing our best."

The Knicks pulled within



two at 109-107 on the second of Quickley's consecutive 3-pointers with 7:01 remaining, then took their biggest lead of the game at 116-109 on Rose's 3-pointer with 4:46 left.

Lou Williams added 11 points for the Hawks, who had won nine of their last 11 games.

"I saw a lot of fight from our guys," Nate McMillan said. "We just didn't have enough in overtime to win this game."

## Blue Jays shake up lineup, beat Red Sox 6-3 at Fenway



**BOSTON (AP) — Looking to spark a scuffling offense, Toronto manager Charlie Montoyo shook up his lineup Wednesday night and the Blue Jays responded immediately in a 6-3 victory over the Bos-**

**ton Red Sox.**

After the start was delayed 31 minutes by rain, Vladimir Guerrero Jr. hit an RBI single in the first inning and the Blue Jays scored three more runs in the second against

Garrett Richards (0-2).

Toronto finished with 10 hits, including two apiece for Guerrero, Bo Bichette, Randal Grichuk and Marcus Semien, to snap a three-game skid and split a two-game set with its AL East rivals at Fenway Park.

Trent Thornton made his first start of the season and went two innings in a bullpen game for the Blue Jays. Six relievers followed and held down Boston's potent offense.

Ryan Borucki (2-1) tossed two scoreless innings for the win.

Xander Bogaerts hit a solo

homer in the eighth, cutting the Red Sox deficit to one, but Toronto added two insurance runs in the ninth. Anthony Castro entered with a runner on in the bottom half and retired J.D. Martinez on a grounder for his first major league save.

Toronto's bullpen leads the majors with a 2.14 ERA.

Cavan Biggio, hitting just .156 entering the game, batted leadoff for the first time this year. He opened the game with a four-pitch walk against Richards and scored on Guerrero's single to center field. Although hitless in the game, Biggio walked twice and drove in a run.

In Toronto's three-run second, Lourdes Gurriel Jr., bumped down to eighth in the lineup, hit a sacrifice fly to knock in Semien, who singled to open the inning after being dropped from the lead-off spot for the first time this season. Semien went 2 for 4 with a run and a walk.

"It seems like both (Biggio and Semien) were comfortable," Montoyo said. "Biggio got on base a couple of times. I know Richards was wild, but you've still got to be patient at the plate and Biggio was patient just to get on base and Semien seems comfortable there, the spot he was hitting in the lineup today. That worked out pretty good."

## Say Hey, kid! Willie Mays wins lifetime achievement award

**NEW YORK (AP) — Willie Mays has won the inaugural Lifetime Achievement Award presented by Baseball Digest.**

The Hall of Fame center fielder was honored Thursday with a new accolade to be given annually recognizing a living individual who has made "significant contributions to the national game."

Mays, who turns 90 on May 6, was chosen over five other finalists in voting by a panel of longtime baseball writers, broadcasters, historians and executives.

The Say Hey Kid appears on the cover of Baseball Digest for the fourth

time.

"I never worried about personal awards. I worried about winning," Mays said in a news release. "But to be honored with this Lifetime Achievement Award, that's a great honor, especially with all the other great names (considered). All deserving. It's a sports award, it's a baseball award, but it's much more. It's about all the things you do. For me, it's about helping kids and making sure they're taken care of because so many people took care of me in my life."

Mays made 24 All-Star teams and won two NL MVP awards and 12 Gold Gloves during his dazzling career from 1951-73. He moved with

the Giants from New York to San Francisco, then finished up with two seasons back in the Big Apple playing for the Mets. He ranks sixth on the career chart with 660 home runs.

Also selected as finalists were Hank Aaron, Roland Hemond, Rachel Robinson, Vin Scully and Joe Torre.

"Baseball Digest was honored to cover and celebrate Willie Mays for the duration of his incredible career and we are equally honored to celebrate an entire lifetime of contributions to baseball," said Norman Jacobs, publisher since 1969. "Just as he thrilled us during a Hall of Fame playing career that spanned four decades, Willie has exemplified the best qualities

of our game and our country in the nearly 50 years since his retirement."





## German clubs set to quarantine to finish pandemic-hit season



FRANKFURT, Germany (AP) — German soccer teams will be confined to "quarantine training

**camps" so the season can be finished on time after a spate of coronavirus cases sidelined teams and put pressure on the schedule.**

Bundesliga club Hertha Berlin and three second-division clubs have all had to postpone games this month after virus outbreaks in their squads. More cases could mean there's no time to re-schedule before the leagues have to close for the European Championship in June.

The German Football

League, which oversees the top two men's divisions, said on Thursday it will mandate "quasi quarantine" from May 3, with players and staff allowed to spend time only at home or at club facilities. From May 12, they'll move into a "quarantine training camp" shut off from the outside world for the last two rounds of games.

The Bundesliga is due to end on May 22 but more time is needed to hold promotion-relegation playoffs before clubs release players for Euro

2020.

Hertha had to postpone three games and cancel team training for two weeks after the virus spread through the squad, with coach Pal Dardai among those infected.

That means a busy schedule for a team which is facing possible relegation. Hertha will return to action on May 3 against Mainz and will play four games in the space of 10 days to May 12 after the games were rescheduled by the league on Thursday.

## IOC approves Tchaikovsky music as Russian anthem at Olympics

LAUSANNE, Switzerland (AP) — Russian gold medalists at the Tokyo Olympics are set to hear music by Tchaikovsky as the replacement for their national anthem, which has been banned as punishment for state-backed doping.

The International Olympic Committee said Thursday it approved Piano Concerto No. 1 by Russian composer Pyotr Tchaikovsky for use at the Tokyo Games this year and the 2022 Winter Olym-

pics in Beijing.

It was proposed by Russian Olympic officials after their first choice, the patriotic folk song "Katyusha," was blocked by the Court of Arbitration for Sport. It was previously used at skating world championships this year.

A CAS ruling last year banned Russia's flag, anthem and team name from the next two Olympics in the latest punishment for an extensive doping program and cover-ups, including at previous

Olympic Games and testing laboratories in Moscow and Sochi.

The team will be known by the acronym "ROC," for Russian Olympic Committee, in Tokyo and Beijing.

It will use the flag of the country's Olympic committee rather than the national tricolor, though official team uniforms unveiled last week are in the white, blue and red colors associated with the national flag.



## Tokyo Olympics torch relay has first positive COVID-19 case

TOKYO (AP) — Tokyo Olympics organizers said Thursday that a policeman tested positive for COVID-19 a day after his assignment last week at the Olympic torch relay.

It is the first positive test connected to the relay since it began March 25 from northeastern Fukushima prefecture.

Organizers say the policeman, who is in his 30s, was assigned to control traffic on the April 17 leg in south-

western Kagawa prefecture. They said the officer developed symptoms and tested positive the next day. Local health authorities are investigating.

Officials say the policeman was wearing a mask and taking social-distancing precautions and other measures.

The report comes as Japan is preparing to declare a third state of emergency in western metropolitan areas around Osaka, and in Tokyo. It is expected on Friday and is being re-instated after current measures failed to

slow the latest resurgence fueled by a new, more contagious variant of the virus detected earlier in Britain.

Japan had 541,496 cases and 9,710 deaths as of Tuesday. These results are good by global standard but poor in Asia. Without compulsory lockdowns, people in Japan have become less cooperative with preventive measures.

The organizers said all participants and officials are taking the best precautions and that the case will not af-

fect the subsequent legs of the torch events.

The torch relay involves 10,000 runners crisscrossing Japan for four months, ending at the arrival at the National Stadium on July 23 to kick off the scheduled opening ceremony.

For precautions, legs last week were run in a city park in Osaka and taken off the public streets. Something similar is expected for some legs on May 1-2 on the southern island of Okinawa.

